



Dokument s plenarne sjednice

A8-0112/2017

29.3.2017

*****I**
IZVJEŠĆE

o Prijedlogu odluke Europskog parlamenta i Vijeća o sudjelovanju Europske unije u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) koji zajednički poduzima nekoliko država članica (COM(2016)0662 – C8-0421/2016 – 2016/0325(COD))

Odbor za industriju, istraživanje i energetiku

Izvjestiteljica: Sofia Sakorafa

Oznake postupaka

*	Postupak savjetovanja
***	Postupak suglasnosti
***I	Redovni zakonodavni postupak (prvo čitanje)
***II	Redovni zakonodavni postupak (drugo čitanje)
***III	Redovni zakonodavni postupak (treće čitanje)

(Navedeni se postupak temelji na pravnoj osnovi predloženoj u nacrtu akta.)

Izmjene nacрта akta

Amandmani Parlamenta u obliku dvaju stupaca

Brisanja su označena ***podebljanim kurzivom*** u lijevom stupcu. Izmjene su označene ***podebljanim kurzivom*** u obama stupcima. Novi tekst označen je ***podebljanim kurzivom*** u desnom stupcu.

U prvom i drugom retku zaglavlja svakog amandmana naznačen je predmetni odlomak iz nacrtu akta koji se razmatra. Ako se amandman odnosi na postojeći akt koji se želi izmijeniti nacrtom akta, zaglavlje sadrži i treći redak u kojem se navodi postojeći akt te četvrti redak u kojem se navodi odredba akta na koju se izmjena odnosi.

Amandmani Parlamenta u obliku pročišćenog teksta

Novi dijelovi teksta označuju se ***podebljanim kurzivom***. Brisani dijelovi teksta označuju se oznakom ■ ili su precrtani. Izmjene se naznačuju tako da se novi tekst označi ***podebljanim kurzivom***, a da se zamijenjeni tekst izbriše ili precrta.

Iznimno, izmjene strogo tehničke prirode koje unesu nadležne službe prilikom izrade konačnog teksta ne označuju se.

SADRŽAJ

Stranica

NACRT ZAKONODAVNE REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA	5
OBRAZLOŽENJE	51
MIŠLJENJE ODBORA ZA OKOLIŠ, JAVNO ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE.....	54
POSTUPAK U NADLEŽNOM ODBORU	77
KONAČNO GLASOVANJE POIMENIČNIM GLASOVANJEM U NADLEŽNOM ODBORU	78

NACRT ZAKONODAVNE REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA

**o Prijedlogu odluke Europskog parlamenta i Vijeća o sudjelovanju Europske unije u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) koji zajednički poduzima nekoliko država članica
(COM(2016)0662 – C8-0421/2016 – 2016/0325(COD))**

(Redovni zakonodavni postupak: prvo čitanje)

Europski parlament,

- uzimajući u obzir prijedlog Komisije upućen Europskom parlamentu i Vijeću (COM(2016)0662),
 - uzimajući u obzir članak 294. stavak 2. i članke 185. i 188. Ugovora o funkcioniranju Europske unije, u skladu s kojima je Komisija podnijela prijedlog Parlamentu (C8-0421/2016),
 - uzimajući u obzir članak 294. stavak 3. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,
 - uzimajući u obzir mišljenje Europskog gospodarskog i socijalnog odbora od 26. siječnja 2017.¹,
 - uzimajući u obzir članak 59. Poslovnika,
 - uzimajući u obzir izvješće Odbora za industriju, istraživanje i energetiku i mišljenje Odbora za okoliš, javno zdravlje i sigurnost hrane (A8-0112/2017),
1. usvaja sljedeće stajalište u prvom čitanju;
 2. poziva Komisiju da predmet ponovno uputi Parlamentu ako zamijeni, bitno izmijeni ili namjerava bitno izmijeniti svoj prijedlog;
 3. nalaže svojem predsjedniku da stajalište Parlamenta proslijedi Vijeću, Komisiji i nacionalnim parlamentima.

Amandman 1

Prijedlog odluke Pozivanje 1.a (novo)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

***uzimajući u obzir Povelju Ujedinjenih
naroda i njezin članak 73. o
nesamoupravnim područjima,***

¹ SL C ... / Još nije objavljeno u Službenom listu.

Amandman 2

Prijedlog odluke Pozivanje 3.a (novo)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

uzimajući u obzir Smjernice Komisije o prihvatljivosti izraelskih subjekata i njihovih aktivnosti na područjima koje je Izrael okupirao od lipnja 1967. za bespovratna sredstva, nagrade i financijske instrumente koje financira EU od 2014. nadalje^{1a},

^{1a} SL C 205, 19.7.2013., str. 9.

Amandman 3

Prijedlog odluke Pozivanje 3.b (novo)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

uzimajući u obzir Protokol br. 1. o ulozi nacionalnih parlamenata u Europskoj uniji,

Amandman 4

Prijedlog odluke Pozivanje 3.c (novo)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

uzimajući u obzir Protokol br. 2 o primjeni načela supsidijarnosti i proporcionalnosti,

Amandman 5

Prijedlog odluke Uvodna izjava 1.a (nova)

(1a) *Pristup vodi univerzalno je pravo koje se mora zajamčiti svim građanima. Stoga je neophodna potpuna provedba ljudskog prava na vodu i odvodnju, uključujući raspoloživost, pristupačnost, prihvatljivost i kvalitetu, koje su priznali Ujedinjeni narodi i podržale države članice, a pravilno upravljanje vodnim resursima ima ključnu ulogu u jamčenju održive potrošnje vode i očuvanju svjetskih prirodnih bogatstava. Posljedice ljudske aktivnosti i klimatskih promjena zajedno su dovele do toga da se cijela mediteranska regija određuje kao sušna polupustinjska regija.*

Amandman 6

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 1.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(1b) *Mediterranska regija ima stratešku važnost za Uniju s političkog, gospodarskog, kulturnog i znanstvenog gledišta, te s gledišta zaštite okoliša.*

Amandman 7

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(2) Uredbom (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća⁴ uspostavljen je Okvirni program za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) („Obzor 2020.”) Cilj programa Obzor 2020. jest ostvariti snažniji učinak na područje istraživanja i inovacija doprinosom jačanju javno-javnih partnerstava, među ostalim i sudjelovanjem Unije u programima koje provodi više

(2) Uredbom (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća⁴ uspostavljen je Okvirni program za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) („Obzor 2020.”) Cilj programa Obzor 2020. jest ostvariti snažniji učinak na područje istraživanja i inovacija doprinosom jačanju javno-javnih partnerstava, među ostalim i sudjelovanjem Unije u programima koje provodi više država članica, ***kako bi se u državama***

⁴ Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

⁴ Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Amandman 8

Prijedlog odluke Uvodna izjava 3.

Tekst koji je predložila Komisija

(3) Cilj javno-javnih partnerstava trebao bi biti razvoj bliskijih sinergija, povećanje koordinacije i izbjegavanje nepotrebnog udvostručavanja u odnosu na istraživačke programe Unije te međunarodne, nacionalne i regionalne istraživačke programe. Javno-javna partnerstva trebala bi u potpunosti poštovati opća načela programa Obzor 2020., osobito ona koja se odnose na otvorenost i **transparentnost**.

Izmjena

(3) Cilj javno-javnih partnerstava trebao bi biti razvoj bliskijih sinergija, povećanje koordinacije i izbjegavanje nepotrebnog udvostručavanja u odnosu na istraživačke programe Unije te međunarodne, nacionalne i regionalne istraživačke programe. Javno-javna partnerstva trebala bi, u **cilju jačanja istraživanja i inovacija kojima bi se ostvario održivi razvoj**, u potpunosti poštovati opća načela programa Obzor 2020., osobito ona koja se odnose na otvorenost, **transparentnost** i **pristupačnost**.

Amandman 9

Prijedlog odluke Uvodna izjava 3.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(3a) Prema članku 19. stavku 2. Uredbe (EU) br. 1291/2013 istraživačke i inovacijske aktivnosti koje se provode u okviru programa Obzor 2020., uključujući sva eventualna javno-javna partnerstva kao što je PRIMA, usmjerene su

Amandman 10

Prijedlog odluke Uvodna izjava 4.

Tekst koji je predložila Komisija

(4) Uredbom (EU) br. 1291/2013 utvrđena su dva prioritetna društvena izazova koje treba riješiti poticanjem ulaganja u istraživanja i inovacije, i to „borba protiv klimatskih promjena, okoliš, učinkovitost resursa i sirovine” i „sigurnost opskrbe hranom, održiva poljoprivreda i šumarstvo, istraživanje mora, pomorsko istraživanje i istraživanje unutarnjih voda te biogospodarstvo”. Nadalje, Uredbom (EU) br. 1291/2013 zaključeno je da se istraživačke i inovacijske aktivnosti kojima bi se riješili ti izazovi moraju provoditi na razini Unije i šire, uzimajući u obzir transnacionalnu i globalnu narav klime i okoliša, njihov opseg i složenost te međunarodnu dimenziju lanca opskrbe hranom i poljoprivrednim proizvodima.

Izmjena

(4) Uredbom (EU) br. 1291/2013 utvrđena su dva prioritetna društvena izazova koje treba riješiti **bez odgode** poticanjem ulaganja u istraživanja i inovacije, i to „borba protiv klimatskih promjena, okoliš, učinkovitost resursa i sirovine” i „sigurnost opskrbe hranom, održiva poljoprivreda i šumarstvo, istraživanje mora, pomorsko istraživanje i istraživanje unutarnjih voda te biogospodarstvo”. Nadalje, Uredbom (EU) br. 1291/2013 zaključeno je da se istraživačke i inovacijske aktivnosti kojima bi se riješili ti izazovi moraju provoditi na razini Unije i šire, uzimajući u obzir transnacionalnu i globalnu narav klime i okoliša, njihov opseg i složenost te međunarodnu dimenziju lanca opskrbe hranom i poljoprivrednim proizvodima.

Amandman 11

Prijedlog odluke Uvodna izjava 5.

Tekst koji je predložila Komisija

(5) Uredbom (EU) br. **1291/2013** **utvrđena** je potreba za međunarodnom suradnjom s trećim zemljama kako bi se uspješno riješili zajednički izazovi. Međunarodna suradnja u području istraživanja i inovacija ključni je aspekt globalnih obveza Unije i ima važnu ulogu u partnerstvu Unije sa zemljama u susjedstvu. Ta suradnja prati pristup prihvaćen u Europskoj susjedskoj politici kojim se stupanj suradnje sa

Izmjena

(5) Uredbom (EU) br. **1291/2013** **utvrđena** je potreba za međunarodnom suradnjom s trećim zemljama kako bi se uspješno riješili zajednički izazovi. Međunarodna suradnja u području istraživanja i inovacija ključni je aspekt globalnih obveza Unije i ima važnu ulogu u partnerstvu Unije sa zemljama u susjedstvu **i s ostalim trećim zemljama**. Ta suradnja prati pristup prihvaćen u Europskoj susjedskoj politici kojim se

svakom zemljom u susjedstvu određuje na temelju njezinih obveza prema Uniji.

stupanj suradnje sa svakom zemljom u susjedstvu određuje na temelju njezinih obveza prema Uniji.

Amandman 12

Prijedlog odluke Uvodna izjava 7.

Tekst koji je predložila Komisija

(7) Skupina od 19 zemalja mediteranskog područja 23. prosinca 2014. podnijela je Komisiji prijedlog zajedničke programske inicijative „Partnerstvo za istraživanja i inovacije na mediteranskom području” (PRIMA). Od **tih** zemalja, **14 ih je** pristalo zajednički poduzeti inicijativu PRIMA obvezujući se na davanje financijske podrške: Cipar, **Češka**, Francuska, Grčka, Italija, Luksemburg, Malta, Portugal i Španjolska, države članice Unije; Izrael i Tunis, treće zemlje pridružene programu Obzor 2020.; te Egipat, Libanon i Maroko, treće zemlje koje nisu pridružene programu Obzor 2020.

Izmjena

(7) Skupina od 19 zemalja mediteranskog područja 23. prosinca 2014. podnijela je Komisiji prijedlog zajedničke programske inicijative „Partnerstvo za istraživanja i inovacije na mediteranskom području” (PRIMA). Od **tada je 15** zemalja pristalo zajednički poduzeti inicijativu PRIMA obvezujući se na davanje financijske podrške: Cipar, **Njemačka**, Francuska, Grčka, Italija, Luksemburg, Malta, Portugal i Španjolska, države članice Unije; Izrael i Tunis, treće zemlje pridružene programu Obzor 2020.; te Egipat, **Jordan**, Libanon i Maroko, treće zemlje koje nisu pridružene programu Obzor 2020.

Amandman 13

Prijedlog odluke Uvodna izjava 8.

Tekst koji je predložila Komisija

(8) Cilj programa PRIMA jest provedba zajedničkog programa za razvoj i prihvaćanje inovativnih i integriranih rješenja kojima bi se poboljšala učinkovitost, sigurnost, zaštita i održivost **proizvodnje hrane i opskrbe** vodom na mediteranskom području. Programom PRIMA trebalo bi se pridonijeti ostvarenju nedavno dogovorenih ciljeva održivog razvoja i budućoj Strategiji održivog

Izmjena

(8) Cilj programa PRIMA jest provedba zajedničkog programa za razvoj i prihvaćanje inovativnih i integriranih rješenja kojima bi se poboljšala učinkovitost, sigurnost, zaštita i održivost **poljoprivredno-prehrambenih sustava i integriranog upravljanja** vodom na mediteranskom području. Programom PRIMA trebalo bi se pridonijeti ostvarenju nedavno dogovorenih ciljeva održivog razvoja i budućoj Strategiji održivog

razvoja Europe.

razvoja Europe, *kao i ciljevima Pariškog sporazuma.*

Amandman 14

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 8.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8a) Integrirano upravljanje vodom, uključujući ponovnu uporabu i pročišćavanje otpadnih voda, podrazumijeva zajedničko razmatranje svih svrha u koje se koriste vodni resursi i kao središnje vrijednosti uključuje sudjelovanje javnosti, potpunu transparentnost i demokratsku odgovornost kako bi moglo biti ekološki i društveno održivo.

Amandman 15

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 8.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8b) Održivi poljoprivredno-prehrambeni sustav usmjeren je na podmirivanje zahtjeva građana i okoliša kako bi se osigurala sigurna, zdrava i cjenovno pristupačna hrana te kako bi prerada, distribucija i konzumacija hrane i hrane za životinje bile održivije i kako bi se u najvećoj mogućoj mjeri smanjili gubici hrane i količina poljoprivredno-prehrambenog otpada. Osim toga, aktivnosti u okviru programa PRIMA trebale bi se usmjeriti na razvoj usluga, ideja i politika za poboljšanje ruralnih životnih uvjeta i poticanje održive potrošnje.

Amandman 16

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 8.c (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8c) Problem nestašice vode u mediteranskoj regiji iziskuje drugačije energetske rješenje i uvođenje učinkovitijih modela. Energiju iz obnovljivih izvora trebalo bi integrirati u procese kako bi se njome zamijenila fosilna goriva.

Amandman 17

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 8.d (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8d) Otvoreno, demokratsko i participativno upravljanje od ključne je važnosti kako bi se zajamčilo da najekonomičnija rješenja u pogledu upravljanja vodnim resursima budu od koristi cijelom društvu.

Amandman 18

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 9.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(9) Kako bi se osiguralo sudjelovanje trećih zemalja koje nisu pridružene programu Obzor 2020. u programu PRIMA, tj. Egipta, Libanona i Maroka, bit će potrebno potpisati međunarodne sporazume između Unije i tih trećih zemalja kako bi se na njih proširio zakonski režim ove Odluke.

(9) Kako bi se osiguralo sudjelovanje trećih zemalja koje nisu pridružene programu Obzor 2020. u programu PRIMA, tj. Egipta, **Jordana**, Libanona i Maroka, bit će potrebno potpisati međunarodne sporazume **o suradnji u području znanosti i tehnologije** između Unije i tih trećih zemalja kako bi se na njih proširio zakonski režim ove Odluke.

Amandman 19

Prijedlog odluke Uvodna izjava 10.

Tekst koji je predložila Komisija

(10) U skladu s ciljevima programa Obzor 2020. bilo koja država članica i treća zemlja pridružena programu Obzor 2020. ima pravo sudjelovati u programu PRIMA ako se obveže pridonijeti njegovu financiranju.

Izmjena

(10) U skladu s ciljevima programa Obzor 2020. **i radi povećanja zaposlenosti i rasta** bilo koja država članica i treća zemlja pridružena programu Obzor 2020. ima pravo sudjelovati u programu PRIMA ako se obveže pridonijeti njegovu financiranju **odgovarajućim udjelom u ukupnim sredstvima**.

Amandman 20

Prijedlog odluke Uvodna izjava 11.

Tekst koji je predložila Komisija

(11) Kako bi se ispunili ciljevi programa PRIMA, sudjelovanje bilo koje treće zemlje koja nije pridružena programu Obzor 2020., pogotovo zemalja južnog Mediterana, moguće je ako se ona obveže pridonijeti financiranju programa PRIMA i ako provedbeno tijelo PRIMA-IS odobri njezino sudjelovanje. Sudjelovanje takvih zemalja također se mora urediti odgovarajućim međunarodnim sporazumom između pojedine treće zemlje i Unije.

Izmjena

(11) Kako bi se ispunili ciljevi programa PRIMA, sudjelovanje bilo koje treće zemlje koja nije pridružena programu Obzor 2020., pogotovo zemalja južnog Mediterana, moguće je ako se ona obveže pridonijeti financiranju programa PRIMA i ako provedbeno tijelo PRIMA-IS odobri njezino sudjelovanje. Sudjelovanje takvih zemalja također se mora urediti odgovarajućim međunarodnim sporazumom **o suradnji u području znanosti i tehnologije** između pojedine treće zemlje i Unije.

Amandman 21

Prijedlog odluke Uvodna izjava 12.

Tekst koji je predložila Komisija

(12) Kako bi se osigurala zajednička provedba programa PRIMA, osnovat će se provedbena struktura (u daljnjem tekstu

Izmjena

(12) Kako bi se osigurala zajednička provedba programa PRIMA, osnovat će se provedbena struktura (u daljnjem tekstu

„PRIMA-IS”). PRIMA-IS trebao bi biti primatelj financijskih doprinosa Unije te bi trebao osiguravati učinkovitu provedbu programa PRIMA.

„PRIMA-IS”). PRIMA-IS trebao bi biti primatelj financijskih doprinosa Unije te bi trebao osiguravati učinkovitu **i transparentnu** provedbu programa PRIMA.

Amandman 22

Prijedlog odluke Uvodna izjava 13.

Tekst koji je predložila Komisija

(13) Financijski doprinos Unije trebalo bi uvjetovati time da države sudionice preuzmu formalnu obvezu pridonošenja financiranju programa PRIMA te da ispune tu obvezu u skladu s uvjetima ove Odluke. Državama sudionicama trebalo bi omogućiti fleksibilnost da po svom izboru pridonesu provedbenom tijelu PRIMA-IS u smislu financiranja neizravnog djelovanja, čime bi se postigla visoka razina financijske integracije. Osim toga, države sudionice trebale bi doprinijeti, financijski ili u naravi, aktivnostima koje se provode bez doprinosa Unije. Razdoblje tijekom kojega države sudionice moraju pružiti svoj doprinos mora se jasno odrediti.

Izmjena

(13) Financijski doprinos Unije trebalo bi uvjetovati time da države sudionice preuzmu formalnu obvezu pridonošenja financiranju programa PRIMA te da ispune **i primijene** tu obvezu u skladu s uvjetima ove Odluke. Državama sudionicama trebalo bi omogućiti fleksibilnost da po svom izboru pridonesu provedbenom tijelu PRIMA-IS u smislu financiranja neizravnog djelovanja, čime bi se postigla visoka razina financijske integracije. Osim toga, države sudionice trebale bi doprinijeti, financijski ili u naravi, aktivnostima koje se provode bez doprinosa Unije. Razdoblje tijekom kojega države sudionice moraju pružiti svoj doprinos mora se jasno odrediti.

Amandman 23

Prijedlog odluke Uvodna izjava 13.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(13a) Ravnopravna raspodjela resursa trebala bi se zajamčiti s pomoću nadzornog odbora i godišnjeg plana rada, među ostalim primjenom odgovarajućeg teritorijalnog usredotočenja;

Amandman 24

Prijedlog odluke Uvodna izjava 14.

Tekst koji je predložila Komisija

(14) Potrebno je odrediti gornju granicu za doprinos Unije programu PRIMA financiranjem iz programa Obzor 2020. U okviru te gornje granice doprinos Unije trebao bi odgovarati doprinosu država sudionica programu PRIMA kako bi se postigao snažan učinak poluge i osigurala veća povezanost programa država sudionica. Ograničenu količinu doprinosa Unije trebalo bi iskoristiti za pokrivanje administrativnih troškova provedbenog tijela PRIMA-IS.

Izmjena

(14) Potrebno je odrediti gornju granicu za doprinos Unije programu PRIMA financiranjem iz programa Obzor 2020. U okviru te gornje granice doprinos Unije trebao bi odgovarati doprinosu država sudionica programu PRIMA kako bi se postigao snažan učinak poluge i osigurala veća povezanost programa država sudionica. Ograničenu količinu doprinosa Unije trebalo bi iskoristiti za pokrivanje administrativnih troškova provedbenog tijela PRIMA-IS. ***Trebalo bi osigurati učinkovito upravljanje programom, a administrativni troškovi trebali bi biti minimalni.***

Amandman 25

Prijedlog odluke Uvodna izjava 16.

Tekst koji je predložila Komisija

(16) Aktivnosti u okviru programa PRIMA trebale bi biti u skladu s ciljevima i prioritetima u području istraživanja i inovacija programa Obzor 2020. te općim načelima i uvjetima utvrđenima člankom 26. Uredbe (EU) br. 1291/2013. U programu PRIMA u obzir bi se trebale uzeti i definicije OECD-a u pogledu razine tehnološke spremnosti u klasifikaciji tehnoloških istraživanja, razvoja proizvoda i demonstracijskih aktivnosti.

Izmjena

(16) Aktivnosti u okviru programa PRIMA trebale bi biti u skladu s ciljevima i prioritetima u području istraživanja i inovacija programa Obzor 2020., ***koji su ključni pokretači pametnog, održivog i uključivog razvoja***, te općim načelima i uvjetima utvrđenima člankom 26. Uredbe (EU) br. 1291/2013. U programu PRIMA u obzir bi se trebale uzeti i definicije OECD-a u pogledu razine tehnološke spremnosti u klasifikaciji tehnoloških istraživanja, razvoja proizvoda i demonstracijskih aktivnosti.

Amandman 26

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 16.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(16a) Programom PRIMA trebao bi se podupirati cijeli niz istraživačkih i inovacijskih aktivnosti, uključujući izgradnju kapaciteta, osposobljavanje, aktivnosti podizanja razine osviještenosti i informiranja, mobilnost istraživača, istraživačke, razvojne i inovacijske projekte, inovativne demonstratore i pokusna postrojenja, baveći se cijelim nizom razina tehnološke spremnosti i omogućujući odgovarajuću ravnotežu između malih i velikih projekata.

Amandman 27

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 16.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(16b) Program PRIMA trebalo bi se provoditi na temelju godišnjeg plana rada kojim se utvrđuju aktivnosti koje se trebaju provesti u određenoj godini. Provedbeno tijelo PRIMA-IS trebalo bi pratiti rezultate poziva na podnošenje prijedloga kao i to u kojoj su mjeri adekvatno riješena znanstvena pitanja, očekivane posljedice i prevelik broj prijedloga iznad praga koji nisu mogli dobiti financiranje. Provedbeno tijelo PRIMA-IS u opravdanim bi slučajevima trebalo poduzeti korektivne mjere u izmijenjenim ili budućim godišnjim planovima rada.

Amandman 28

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 17.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(17a) Kad je riječ o naravi istraživačkih i inovacijskih subjekata ne bi smjelo biti diskriminacije za sudjelovanje u programu. Treba prepoznati i rješavati prepreke koje onemogućuju sudjelovanje novih sudionika u programu. U tom kontekstu treba promicati sudjelovanje sveučilišta, istraživačkih centara te malih i srednjih poduzeća.

Amandman 29

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 17.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(17b) Pri ostvarivanju svojih ciljeva i u skladu s primjenjivim pravilima i načelima, kao što je načelo znanstvene izvrsnosti, provedbeno tijelo PRIMA-IS trebalo bi imati za cilj da pravni subjekti s poslovnim nastanom u ciljanim trećim zemljama koje se smatraju državama sudionicama dobiju odgovarajući dio od otprilike 25 % financijskih sredstava Unije odražavajući obvezu u programu mediteranskih partnerskih zemalja.

Amandman 30

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 18.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(18) Pozivi na podnošenje prijedloga kojima upravlja PRIMA-IS trebali bi biti

(18) Pozivi na podnošenje prijedloga i obrazložene odluke o odabiru projekata

objavljeni na jedinstvenom portalu namijenjenom sudionicima i drugim elektroničkim sredstvima za obavješćivanje u okviru programa Obzor 2020. kojima upravlja Komisija.

kojima upravlja PRIMA-IS trebali bi biti objavljeni **i** na jedinstvenom portalu **programa PRIMA** namijenjenom sudionicima, **na portalu za sudionike Obzora 2020., kao** i drugim elektroničkim sredstvima za obavješćivanje u okviru programa Obzor 2020. kojima upravlja Komisija.

Amandman 31

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 18.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(18a) Provedbeno tijelo PRIMA-IS trebalo bi odobriti model ugovora o dodjeli bespovratnih sredstava kojim bi trebalo definirati način na koji će subjekti s poslovnim nastanom u zemljama koje ne sudjeluju u programu PRIMA pružiti odgovarajuća jamstva provedbenom tijelu PRIMA-IS za pokrivanje rizika od neispunjenja obveza ili lošeg upravljanja sredstvima Unije.

Amandman 32

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 18.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(18b) Provedbeno tijelo PRIMA-IS trebalo bi stalno mjeriti učinke provedenih projekata.

Amandman 33

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 18.c (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(18c) Provedbeno tijelo PRIMA-IS u svoje godišnje planove rada može uvesti dodatne uvjete za sudjelovanje, npr. može odrediti da sve projekte u okviru određenog poziva koordiniraju subjekti s poslovnim nastanom u državi sudionici.

Amandman 34

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 19.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(19a) Da bi se osiguralo dobro financijsko upravljanje sredstvima Unije, provedbenom tijelu PRIMA-IS trebala bi se pružiti odgovarajuća financijska jamstva. Ta bi jamstva trebala biti dostatna i razmjerna. Ako jamstva pružaju države sudionice, svaka bi država trebala biti odgovorna maksimalno do iznosa njezina financijskog doprinosa programu PRIMA. Ukupni povrat trebao bi biti ograničen na maksimalno 200 000 000 EUR.

Obrazloženje

Izmjena je povezana s amandmanom kojim se predlaže novi stavak 1.a u članku 8.

Amandman 35

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 20.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(20) Kako bi se zaštitili financijski interesi Unije, Komisija bi trebala imati pravo smanjiti, obustaviti **ili prekinuti** financijski doprinos Unije ako se program PRIMA ne provodi na primjeren način ili se provodi djelomično ili uz zakašnjenje, ili

(20) Kako bi se zaštitili financijski interesi Unije, Komisija bi trebala imati pravo smanjiti **ili** obustaviti financijski doprinos Unije ako se program PRIMA ne provodi na primjeren način ili se provodi djelomično ili uz zakašnjenje, ili ako

ako države sudionice ne doprinose financiranju programa PRIMA ili to čine djelomično ili uz zakašnjenje.

države sudionice ne doprinose financiranju programa PRIMA ili to čine djelomično ili uz zakašnjenje.

Amandman 36

Prijedlog odluke Uvodna izjava 21.

Tekst koji je predložila Komisija

(21) Sudjelovanje u neizravnim djelovanjima koje financira PRIMA-IS podliježe Uredbi (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća⁷. Međutim, zbog posebnih operativnih potreba programa PRIMA potrebno je predvidjeti odstupanja u skladu s člankom 1. stavkom 3. te Uredbe.

⁷ Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Amandman 37

Prijedlog odluke Uvodna izjava 22.

Izmjena

(21) ***S obzirom na opći cilj programa Obzor 2020. u pogledu postizanja većeg pojednostavljenja i harmonizacije područja financiranja istraživanja i inovacija u Europi, javno-javnim partnerstvima bi se trebali uspostaviti jednostavni modeli upravljanja i po mogućnosti izbjeći pravila različita od onih programa Obzor 2020. Stoga*** sudjelovanje u neizravnim djelovanjima koje financira PRIMA-IS podliježe Uredbi (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća⁷. Međutim, zbog posebnih operativnih potreba programa PRIMA potrebno je predvidjeti ***ograničena*** odstupanja u skladu s člankom 1. stavkom 3. te Uredbe.

⁷ Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

(22) Potrebno je predvidjeti odstupanja od članka 9. stavka 1. točke (b) i od članka 9. stavka 3. Uredbe (EU) br. 1290/2013 kako bi se uzele u obzir posebnosti koje su rezultat zemljopisnog raspona programa PRIMA tako što će se prilagoditi minimalni uvjeti za sudjelovanje u neizravnim djelovanjima. Kako bi se osiguralo uravnoteženo osnovno sudjelovanje u neizravnim djelovanjima u konfiguraciji sjever – jug, potrebno je predvidjeti odstupanje od članka 9. stavka 1. točke (b) Uredbe (EU) br. 1290/2013, tako da najmanji broj sudionika bude tri pravna subjekta s poslovnim nastanom u trima različitim državama sudionicama, **od kojih jedan ima poslovni nastan u državi članici ili državi pridruženoj programu Obzor 2020., a jedan u trećoj zemlji koja jest ili nije pridružena programu Obzor 2020.** Potrebno je predvidjeti odstupanje od članka 9. stavka 3. Uredbe (EU) br. 1290/2013 kako bi se osiguralo da se minimalnim uvjetima za sudjelovanje u neizravnim djelovanjima ne diskriminiraju subjekti s poslovnim nastanom u trećim zemljama koje su uključene u program PRIMA kao države sudionice. Kako bi se osiguralo da se uvjetima financiranja ne diskriminiraju subjekti s poslovnim nastanom u trećim zemljama koje su uključene u program PRIMA kao države sudionice, trebalo bi omogućiti da pravni subjekti s poslovnim nastanom u državama sudionicama ispunjavaju uvjete za financiranje uz subjekte navedene u članku 10. stavku 1. Uredbe (EU) br. 1290/2013. Potrebno je predvidjeti odstupanja od članka 12. Uredbe (EU) br. 1290/2013 kako bi se zajedničkim pozivima koje objavljuje PRIMA-IS omogućila šira suradnja s pravnim subjektima koji nisu isključivo treće zemlje i međunarodne organizacije.

(22) Potrebno je predvidjeti odstupanja od članka 9. stavka 1. točke (b) i od članka 9. stavka 3. Uredbe (EU) br. 1290/2013 kako bi se uzele u obzir posebnosti koje su rezultat zemljopisnog raspona programa PRIMA tako što će se prilagoditi minimalni uvjeti za sudjelovanje u neizravnim djelovanjima. Kako bi se osiguralo uravnoteženo osnovno sudjelovanje u neizravnim djelovanjima u konfiguraciji sjever – jug, potrebno je predvidjeti odstupanje od članka 9. stavka 1. točke (b) Uredbe (EU) br. 1290/2013, tako da najmanji broj sudionika bude tri pravna subjekta s poslovnim nastanom u trima različitim državama sudionicama, **čime se potiče uravnotežena euro-mediteranska suradnja.** Potrebno je predvidjeti odstupanje od članka 9. stavka 3. Uredbe (EU) br. 1290/2013 kako bi se osiguralo da se minimalnim uvjetima za sudjelovanje u neizravnim djelovanjima ne diskriminiraju subjekti s poslovnim nastanom u trećim zemljama koje su uključene u program PRIMA kao države sudionice. Kako bi se osiguralo da se uvjetima financiranja ne diskriminiraju subjekti s poslovnim nastanom u trećim zemljama koje su uključene u program PRIMA kao države sudionice, trebalo bi omogućiti da pravni subjekti s poslovnim nastanom u državama sudionicama ispunjavaju uvjete za financiranje uz subjekte navedene u članku 10. stavku 1. Uredbe (EU) br. 1290/2013. **Programom PRIMA bi se, odstupajući od članka 10. stavaka 1. i 2. Uredbe (EU) br. 1290/2013, trebale moći financirati međunarodne organizacije i subjekti s poslovnim nastanom u državi koja nije sudionica koji ne ispunjavaju uvjete za financiranje sredstvima programa PRIMA, ako su ispunjeni posebni uvjeti utvrđeni u ovoj Uredbi.** Potrebno je predvidjeti odstupanja od članka 12. Uredbe (EU) br. 1290/2013 kako bi se zajedničkim pozivima koje

objavljuje PRIMA-IS omogućila šira suradnja s pravnim subjektima koji nisu isključivo treće zemlje i međunarodne organizacije.

Amandman 38

Prijedlog odluke Uvodna izjava 23.

Tekst koji je predložila Komisija

(23) Radi pojednostavljenja **trebalo bi smanjiti administrativno** opterećenje svih strana. Trebalo bi izbjegavati dvostruke revizije te prekomjernu dokumentaciju i izvješćivanje. Pri provedbi revizije trebalo bi, prema potrebi, uzeti u obzir posebnosti nacionalnih programa.

Izmjena

(23) Radi pojednostavljenja **administrativno bi** opterećenje svih strana **trebalo biti strogo proporcionalno predviđenim učincima**. Trebalo bi izbjegavati dvostruke revizije te prekomjernu dokumentaciju i izvješćivanje. **Trebalo bi utvrditi usklađenu metodologiju za prikupljanje podataka od država sudionica**. Pri provedbi revizije trebalo bi, prema potrebi, uzeti u obzir posebnosti nacionalnih programa.

Amandman 39

Prijedlog odluke Uvodna izjava 26.

Tekst koji je predložila Komisija

(26) Komisija bi trebala provesti privremenu evaluaciju kojom će se posebno ocijeniti kvaliteta i učinkovitost programa PRIMA i napredak postignut u ostvarivanju ciljeva, i završnu evaluaciju te bi trebala pripremiti izvješće o tim evaluacijama.

Izmjena

(26) Komisija bi **uzimajući u obzir stajališta država sudionica** trebala provesti privremenu evaluaciju kojom će se posebno ocijeniti kvaliteta i učinkovitost programa PRIMA i napredak postignut u ostvarivanju ciljeva, i završnu evaluaciju te bi trebala pripremiti izvješće o tim evaluacijama.

Amandman 40

Prijedlog odluke Uvodna izjava 27.

(27) PRIMA-IS i države sudionice trebale bi Komisiji na njezin zahtjev dostaviti sve informacije koje su Komisiji potrebne za sastavljanje izvješća o evaluaciji programa PRIMA.

(27) PRIMA-IS i države sudionice trebale bi Komisiji na njezin zahtjev **u usklađenom formatu** dostaviti sve informacije koje su Komisiji potrebne za sastavljanje izvješća o evaluaciji programa PRIMA.

Amandman 41

Prijedlog odluke Uvodna izjava 28.

(28) Cilj je ove Odluke ojačati integraciju i usklađivanje sustava za istraživanja i inovacije te istraživačkih i inovacijskih aktivnosti u mediteranskim zemljama u područjima sustava **prehrane i opskrbe** vodom. Opseg istraživanja i inovacija koje je potrebno poduzeti kako bi se riješili izazovi na mediteranskom području ogroman je zbog sustavne prirode glavnih prepreka. Raspon istraživanja i inovacija složen je, multidisciplinaran i zahtijeva pristup koji uključuje više sudionika i prekograničnu suradnju. Zajedničkim pristupom koji uključuje širok skup država sudionica potrebno područje primjene i raspon djelovanja mogu se povećati udruživanjem financijskih i intelektualnih sredstava. S obzirom na to da se cilj stoga može bolje ostvariti na razini Unije povezivanjem nacionalnih nastojanja u usklađen europski pristup, ujedinjavanjem rascjepkanih nacionalnih istraživačkih programa, potporom pri razvoju zajedničkih prekograničnih strategija istraživanja i financiranja te postizanjem kritične mase potrebnih dionika i ulaganja, Unija može donijeti mjere u skladu s načelom supsidijarnosti utvrđenim člankom 5. Ugovora o Europskoj uniji. U skladu s načelom

(28) Cilj je ove Odluke ojačati integraciju i usklađivanje sustava za istraživanja i inovacije te istraživačkih i inovacijskih aktivnosti u mediteranskim zemljama u područjima **održivih poljoprivredno-prehrambenih sustava i integriranog upravljanja** vodom. Opseg istraživanja i inovacija koje je potrebno poduzeti kako bi se riješili izazovi na mediteranskom području ogroman je zbog sustavne prirode glavnih prepreka. Raspon istraživanja i inovacija složen je, multidisciplinaran i zahtijeva pristup koji uključuje više sudionika i prekograničnu suradnju. Zajedničkim pristupom koji uključuje širok skup država sudionica potrebno područje primjene i raspon djelovanja mogu se povećati udruživanjem financijskih i intelektualnih sredstava. S obzirom na to da se cilj stoga može bolje ostvariti na razini Unije povezivanjem nacionalnih nastojanja u usklađen europski pristup, ujedinjavanjem rascjepkanih nacionalnih istraživačkih programa, potporom pri razvoju zajedničkih prekograničnih strategija istraživanja i financiranja te postizanjem kritične mase potrebnih dionika i ulaganja, Unija može donijeti mjere u skladu s načelom supsidijarnosti utvrđenim člankom 5.

proporcionalnosti utvrđenim tim člankom, ova Odluka ne prelazi ono što je potrebno za ostvarivanje tih ciljeva.

Ugovora o Europskoj uniji. U skladu s načelom proporcionalnosti utvrđenim tim člankom, ova Odluka ne prelazi ono što je potrebno za ostvarivanje tih ciljeva.

Amandman 42

Prijedlog odluke

Članak 1. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. Unija sudjeluje u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području („PRIMA”) koje zajedno poduzimaju [Cipar, **Češka, Francuska**, Grčka, Izrael, Italija, Luksemburg, Malta, Portugal, Španjolska i Tunis] („države sudionice”), u skladu s uvjetima utvrđenima ovom odlukom.

Izmjena

1. Unija sudjeluje u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području („PRIMA”) koje zajedno poduzimaju [Cipar, **Francuska, Njemačka**, Grčka, Izrael, Italija, Luksemburg, Malta, Portugal, Španjolska i Tunis] („države sudionice”), u skladu s uvjetima utvrđenima ovom Odlukom.

Amandman 43

Prijedlog odluke

Članak 1. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

2. Egipat, Libanon i Maroko postaju državama sudionicama nakon sklapanja međunarodnih sporazuma s Unijom kojima će se utvrditi načela i uvjeti njihova sudjelovanja u programu PRIMA.

Izmjena

2. Egipat, **Jordan**, Libanon i Maroko postaju državama sudionicama nakon sklapanja međunarodnih sporazuma **o suradnji u području znanosti i tehnologije** s Unijom kojima će se utvrditi načela i uvjeti njihova sudjelovanja u programu PRIMA.

Amandman 44

Prijedlog odluke

Članak 1. – stavak 3.

3. Svaka država članica i svaka **druga** zemlja pridružena programu Obzor 2020. osim onih navedenih u stavku 1. može sudjelovati u programu PRIMA pod uvjetom da ispunjava uvjet utvrđen u članku 4. stavku 1. točki (c) ove Odluke. Ako ispunjava **taj uvjet**, smatrat će se državom sudionicom za potrebe ove Odluke.

3. Svaka država članica i svaka zemlja pridružena programu Obzor 2020. osim onih navedenih u stavku 1. može sudjelovati u programu PRIMA pod uvjetom da ispunjava uvjet utvrđen u članku 4. stavku 1. točki (c) ove Odluke **i da poštuje, osobito, članak 11. stavak 5.** Ako ispunjava **te uvjete**, smatrat će se državom sudionicom za potrebe ove Odluke.

Amandman 45

Prijedlog odluke

Članak 1. – stavak 4.

4. Bilo koja treća zemlja koja nije pridružena programu Obzor 2020. osim onih navedenih u stavku 2. može sudjelovati u programu PRIMA pod uvjetom da:

(a) ispunjava uvjet utvrđen u članku 4. stavku 1. točki (c) ove Odluke,

(b) PRIMA-IS odobri njezino sudjelovanje u programu PRIMA nakon razmatranja značaja njezina sudjelovanja za postizanje ciljeva programa PRIMA i

(c) s Unijom sklopi međunarodni sporazum kojim se utvrđuju načela i uvjeti njezina sudjelovanja u programu PRIMA.

Ako država ispuni zahtjeve navedene u prvom podstavku, smatra se državom sudionicom za potrebe ove Odluke.

4. Bilo koja treća zemlja koja nije pridružena programu Obzor 2020. osim onih navedenih u stavku 2. može sudjelovati u programu PRIMA pod uvjetom da:

(a) ispunjava uvjet utvrđen u članku 4. stavku 1. točki (c) **i poštuje, osobito, članak 11. stavak 5.** ove Odluke,

(b) PRIMA-IS odobri njezino sudjelovanje u programu PRIMA nakon razmatranja značaja njezina sudjelovanja za postizanje ciljeva programa PRIMA i

(c) s Unijom sklopi međunarodni sporazum kojim se utvrđuju načela i uvjeti njezina sudjelovanja u programu PRIMA.

Ako država ispuni zahtjeve navedene u prvom podstavku, smatra se državom sudionicom za potrebe ove Odluke.

Amandman 46

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. Opći je cilj programa PRIMA **razviti u potpunosti isprobana i dokazana** zajednička inovativna rješenja za sustave **prehrane i opskrbe** vodom u mediteranskoj regiji, učiniti ih otpornijima na klimu, učinkovitijima, isplativijima i **održivijima** te pridonijeti rješavanju problema prehrane, zdravlja, blagostanja i migracija od dna prema gore.

Izmjena

1. ***U skladu s prioritetima programa Obzor 2020.*** opći je cilj programa PRIMA ***izgraditi istraživačke i inovacijske kapacitete i razvijati znanje i*** zajednička inovativna rješenja za ***održive poljoprivredno-prehrambene*** sustave ***i integrirano upravljanje*** vodom u mediteranskoj regiji, učiniti ih otpornijima na klimu, učinkovitijima, isplativijima ***te ekološki i socijalno održivima, kao i*** pridonijeti rješavanju problema ***nestašice vode, sigurnosti opskrbe hrane,*** prehrane, zdravlja, blagostanja i migracija od dna prema gore.

Amandman 47

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

2. Kako bi se doprinijelo općem cilju, programom PRIMA ostvaruju se sljedeći posebni ciljevi:

i. stvaranje stabilnog, dugoročnog, zajedničkog strateškog programa u području sustava **prehrane i opskrbe** vodom;

ii. usmjeravanje svih nacionalnih programa u području istraživanja i inovacija na provedbu strateškog programa;

iii. **strukturna** uključenost svih relevantnih subjekata iz javnog i privatnog sektora u provedbu strateškog programa

Izmjena

2. Kako bi se doprinijelo općem cilju, programom PRIMA ostvaruju se sljedeći posebni ciljevi:

i. stvaranje stabilnog, dugoročnog, zajedničkog strateškog programa u području **održivih poljoprivredno-prehrambenih** sustava **i integriranog upravljanja** vodom;

ii. usmjeravanje svih **relevantnih** nacionalnih programa u području istraživanja i inovacija na provedbu strateškog programa **i koordinaciju među tim programima;**

iii. uključenost svih relevantnih subjekata iz javnog i privatnog sektora u provedbu strateškog programa

udruživanjem znanja i financijskih sredstava kako bi se postigla potrebna kritična masa;

iv. jačanje financiranja i sposobnosti provedbe svih uključenih subjekata.

udruživanjem znanja i financijskih sredstava kako bi se postigla potrebna kritična masa;

iv. jačanje financiranja **istraživačkih i inovacijskih kapaciteta i** sposobnosti provedbe svih uključenih subjekata, **uključujući MSP-ove, akademsku zajednicu, nevladine organizacije i lokalne istraživačke centre.**

Amandman 48

Prijedlog odluke

Članak 3. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. **Maksimalni** financijski doprinos Unije programu PRIMA, uključujući odobrena sredstva EFTA-e, iznosi 200 000 000 EUR **kako bi bio** jednak doprinosu država sudionica.

Izmjena

1. Financijski doprinos Unije programu PRIMA, uključujući odobrena sredstva EFTA-e, iznosi 200 000 000 EUR **i jednak je** doprinosu država sudionica.

Amandman 49

Prijedlog odluke

Članak 3. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

2. Financijski doprinos Unije isplaćuje se iz odobrenih sredstava općeg proračuna Unije dodijeljenih za relevantne dijelove Posebnog programa za provedbu programa Obzor 2020., uspostavljenog Odlukom Vijeća 2013/743/EU⁸, a posebno dijelom II. „Vodeći položaj industrije” i dijelom III. „Društveni izazovi”, u skladu s člankom 58. stavkom 1. točkom (c) podtočkom vi. te člancima 60. i 61. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012.

Izmjena

2. Financijski doprinos Unije **iz stavka 1.** isplaćuje se iz odobrenih sredstava općeg proračuna Unije dodijeljenih za relevantne dijelove Posebnog programa za provedbu programa Obzor 2020., uspostavljenog Odlukom Vijeća 2013/743/EU⁸, a posebno dijelom II. „Vodeći položaj industrije” i dijelom III. „Društveni izazovi”, u skladu s člankom 58. stavkom 1. točkom (c) podtočkom vi. te člancima 60. i 61. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012.

⁸ Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog

⁸ Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog

programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Amandman 50

Prijedlog odluke

Članak 3. – stavak 3. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

3. Financijskim doprinosom Unije koristi se provedbena struktura programa PRIMA („PRIMA-IS”):

Izmjena

3. Financijskim doprinosom Unije **iz stavka 1.** koristi se provedbena struktura programa PRIMA („PRIMA-IS”):

Amandman 51

Prijedlog odluke

Članak 3. – stavak 3. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) za pokrivanje administrativnih troškova strukture PRIMA-IS do najviše 5 % iznosa financijskog doprinosa Unije.

Izmjena

(b) za pokrivanje administrativnih troškova strukture PRIMA-IS do najviše 6 % iznosa financijskog doprinosa Unije **iz stavka 1.**

Obrazloženje

Kao i u programu EDCTP.

Amandman 52

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 1. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

1. Financijski doprinos Unije podliježe sljedećim uvjetima:

Izmjena

1. Financijski doprinos Unije **iz članka 3. stavka 1.** podliježe sljedećim uvjetima:

Amandman 53

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 1. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) da države sudionice ili organizacije koje su odredile države sudionice odrede subjekt sa statusom pravne osobe pod nazivom PRIMA-IS, kako je navedeno u članku 58. stavku 1. točki (c) podtočki vi. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012. PRIMA-IS nadležan je za uspješnu provedbu programa PRIMA, za primanje, dodjelu i praćenje financijskih doprinosa Unije i financijskih doprinosa država članica gdje je to potrebno te za utvrđivanje da su poduzete sve potrebne radnje za ostvarenje ciljeva programa PRIMA;

Izmjena

(b) da države sudionice ili organizacije koje su odredile države sudionice odrede subjekt sa statusom pravne osobe pod nazivom PRIMA-IS, kako je navedeno u članku 58. stavku 1. točki (c) podtočki vi. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012. PRIMA-IS nadležan je za uspješnu provedbu programa PRIMA, za primanje, dodjelu i praćenje financijskih doprinosa Unije **iz članka 3. stavka 1.** i financijskih doprinosa država članica gdje je to potrebno te za utvrđivanje da su poduzete sve potrebne radnje za ostvarenje ciljeva programa PRIMA;

Amandman 54

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 1. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

(c) da se sve države sudionice obvežu doprinijeti financiranju programa PRIMA;

Izmjena

(c) da se sve države sudionice obvežu doprinijeti financiranju programa PRIMA **odgovarajućim udjelom u ukupnim sredstvima;**

Amandman 55

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 1. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija

(d) da PRIMA-IS dokaže svoju sposobnost provedbe programa PRIMA, uključujući primanje, dodjelu i praćenje doprinosa Unije u okviru neizravnog upravljanja proračunom Unije u skladu s člancima 58., 60. i 61. Uredbe (EU,

Izmjena

(d) da PRIMA-IS dokaže svoju sposobnost provedbe programa PRIMA, uključujući primanje, dodjelu i praćenje **financijskog** doprinosa Unije **iz članka 3. stavka 1.** u okviru neizravnog upravljanja proračunom Unije u skladu s člancima 58.,

Amandman 56

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 1. – točka e

Tekst koji je predložila Komisija

(e) da se za program PRIMA uspostavi model upravljanja u skladu s člankom 12.;

Izmjena

(e) da se za program PRIMA uspostavi **učinkovit** model upravljanja u skladu s člankom 12.;

Amandman 57

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 2. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

2. Financijski doprinos Unije tijekom provedbe programa PRIMA podliježe i sljedećim uvjetima:

Izmjena

2. Financijski doprinos Unije **iz članka 3. stavka 1.** tijekom provedbe programa PRIMA podliježe i sljedećim uvjetima:

Amandman 58

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

3. Komisija će procijeniti ispunjenje obveza koje su preuzele države sudionice, pogotovo putem prva dva godišnja plana rada programa PRIMA. Nakon te procjene **maksimalni** doprinos Unije naveden u članku 3. stavku 1. **preispitat** će se u skladu s člankom 9.

Izmjena

3. Komisija će procijeniti ispunjenje obveza koje su preuzele države sudionice, pogotovo putem prva dva godišnja plana rada programa PRIMA. Nakon te procjene **maksimalan financijski** doprinos Unije naveden u članku 3. stavku 1. **moći** će se **preispitati** u skladu s člankom 9.

Amandman 59

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 2. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c) financijskog doprinosa administrativnom proračunu strukture PRIMA-IS koji nije pokriven doprinosom Unije kako je utvrđeno člankom 3. stavkom 3. točkom (b).

(c) financijskog doprinosa **ili doprinosa u naravi** administrativnom proračunu strukture PRIMA-IS koji nije pokriven **financijskim** doprinosom Unije kako je utvrđeno člankom 3. stavkom 3. točkom (b).

Amandman 60

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

3. Doprinosi u naravi navedeni u stavku 2. točki (b) ovog članka sastoje se od troškova koje ostvaruju države sudionice putem svojih nacionalnih tijela za financiranje provedbom aktivnosti navedenih u članku 6. stavku 1. točki (b) i umanjenih za bilo koji izravan ili neizravan financijski doprinos Unije tim troškovima.

(Ne odnosi se na hrvatsku verziju.)

Amandman 61

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

5. Doprinosi navedeni u stavku 2. točkama (a) i (b) koji se smatraju doprinosima država sudionica vrše se nakon stupanja na snagu ove Odluke u svrhu financiranja aktivnosti navedenih u prvom godišnjem planu rada programa PRIMA i nakon što provedbeno tijelo PRIMA-IS donese sljedeće godišnje planove rada.

5. Doprinosi navedeni u stavku 2. točkama (a), (b) i (c) koji se smatraju doprinosima država sudionica vrše se nakon donošenja godišnjeg plana rada. Ako se godišnji plan rada donese tijekom referentne godine utvrđene u članku 6. stavku 2., doprinosi iz stavka 2. točke (c) koji se smatraju doprinosima država sudionica uključeni u godišnji plan rada mogu obuhvaćati doprinose uplaćene od 1. siječnja te godine.

Odstupajući od prvog podstavka doprinosi

iz stavka 2. točke (c) koji se računaju kao doprinosi država sudionica uključeni u prvi godišnji plan rada mogu obuhvaćati doprinose uplaćene nakon stupanja na snagu ove Odluke.

Amandman 62

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. Programom PRIMA **podupiru se** *sljedeće* aktivnosti:

(a) neizravne djelatnosti u smislu uredbi (EU) br. 1290/2013 i (EU) br. 1291/2013 koje financira PRIMA-IS u skladu s člankom 7., uglavnom u obliku bespovratnih sredstava koja se dodjeljuju slijedom transnacionalnih otvorenih i konkurentnih poziva na podnošenje prijedloga koje organizira PRIMA-IS. Te djelatnosti uključuju:

i. djelatnosti istraživanja i inovacija **te inovativne djelatnosti koje uključuju demonstracije, pokusna postrojenja, testiranje, predkomercijalno uvođenje na tržište, a tiču se posebno viših stupnjeva tehnološke spremnosti;**

ii. djelatnosti koordinacije i potpore usmjerene na širenje rezultata i podizanje svijesti u javnosti radi promicanja programa PRIMA i pojačavanja njegovih učinaka;

(b) aktivnosti koje financiraju države sudionice **putem svojih nacionalnih tijela za financiranje**, bez doprinosa Unije, **koje su sve više usmjerene na povišene razine**

Izmjena

1. Programom PRIMA **podupire se cijeli niz istraživačkih i inovacijskih aktivnosti i djelatnosti utvrđenih u godišnjem planu rada programa PRIMA koje se odnose na cijeli niz razina tehnološke spremnosti i kojima se osigurava odgovarajuća ravnoteža između malih i velikih projekata, s pomoću:**

(a) neizravne djelatnosti u smislu uredbi (EU) br. 1290/2013 i (EU) br. 1291/2013 koje financira PRIMA-IS u skladu s člankom 7., uglavnom u obliku bespovratnih sredstava koja se dodjeljuju slijedom transnacionalnih otvorenih i konkurentnih poziva na podnošenje prijedloga koje organizira PRIMA-IS. Te djelatnosti uključuju:

i. djelatnosti istraživanja i inovacija;

ii. djelatnosti koordinacije i potpore usmjerene na širenje rezultata i podizanje svijesti u javnosti radi promicanja programa PRIMA i pojačavanja njegovih učinaka;

(b) aktivnosti koje financiraju države sudionice, bez doprinosa Unije, i koje se sastoje od:

tehnološke spremnosti i koje se sastoje od:

- i. aktivnosti koje se odabiru slijedom transnacionalnih otvorenih i konkurentnih poziva na podnošenje prijedloga koje organizira PRIMA-IS, a kojima upravljaju nacionalna tijela za financiranje u okviru nacionalnih programa država sudionica i kojima se pruža financijska potpora uglavnom u obliku bespovratnih sredstava;
- ii. aktivnosti u okviru nacionalnih programa država sudionica.

- i. aktivnosti koje se odabiru slijedom transnacionalnih otvorenih i konkurentnih poziva na podnošenje prijedloga koje organizira PRIMA-IS, a kojima upravljaju nacionalna tijela za financiranje u okviru nacionalnih programa država sudionica i kojima se pruža financijska potpora uglavnom u obliku bespovratnih sredstava;
- ii. aktivnosti u okviru nacionalnih programa država sudionica, **uključujući transnacionalne projekte.**

Amandman 63

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

2. Program PRIMA provodi se na temelju godišnjih planova rada, koje do **kraja prethodne godine donosi PRIMA-IS nakon što dobije odobrenje od Komisije. Iznimno se godišnji plan rada programa PRIMA za 2018. može donijeti** do 31. ožujka 2018. PRIMA-IS **javno** objavljuje **godišnje planove** rada.

Izmjena

2. Program PRIMA provodi se na temelju godišnjih planova rada, **koji obuhvaćaju aktivnosti koje se pokreću u razdoblju od 1. siječnja do 31. prosinca određene godine („referentna godina”).** Godišnji plan **donosi se** do 31. ožujka **referentne godine, nakon dobivanja odobrenja Komisije, bez nepotrebne odgode. Ako Komisija ne odgovori na zahtjev za odobrenje prijedloga godišnjeg plana rada u roku od jednog mjeseca, plan se smatra odobrenim, a provedbeno tijelo PRIMA-IS objavljuje godišnji plan** rada.

Amandman 64

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 2.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2a. Godišnji planovi rada stavljaju se na raspolaganje relevantnim odborima za

Amandman 65

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 2.b (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2b. Sve aktivnosti koje se podupiru u okviru programa PRIMA poštuju međunarodno pravo i pravo Unije, a provodi ih tijelo koje je Unija priznala kao nadležno tijelo za tu svrhu.

Amandman 66

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 2.c (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2c. Aktivnosti navedene u stavku 1. točkama (a), (b) i (c) mogu se pokrenuti u referentnoj godini tek nakon donošenja godišnjeg plana rada.

Amandman 67

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 2.c (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2d. Ako se godišnji plan rada donese tijekom referentne godine, financijskim doprinosom Unije iz članka 3. stavka 1. mogu se nadoknaditi administrativni troškovi provedbenog tijela PRIMA-IS nastali od 1. siječnja te referentne godine u skladu s godišnjim planom rada.
Odstupajući od prvog podstavka

financijskim doprinosom Unije iz članka 3. stavka 1. mogu se nadoknaditi administrativni troškovi provedbenog tijela PRIMA-IS nastali od trenutka stupanja na snagu ove Odluke u skladu s prvim godišnjim planom rada.

Amandman 68

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

3. Aktivnosti se mogu financirati u okviru programa PRIMA samo ako su iznesene u godišnjem planu rada programa. U godišnjem planu rada programa PRIMA razlikuju se aktivnosti navedene u stavku 1. točki (a) od aktivnosti navedenih u točki (b) istog stavka te od administrativnih troškova provedbenog tijela PRIMA-IS. U planu se iznosi procjena odgovarajućih troškova i dodjeljuju se sredstva za aktivnosti koje se financiraju uz doprinos Unije i za aktivnosti koje financiraju države sudionice **putem svojih nacionalnih tijela za financiranje** bez doprinosa Unije. Godišnji plan rada programa PRIMA sadržava i procijenjeni iznos doprinosa država sudionica u naravi naveden u članku 5. stavku 2. točki (b).

Izmjena

3. Aktivnosti se mogu financirati u okviru programa PRIMA samo ako su iznesene u godišnjem planu rada programa. U godišnjem planu rada programa PRIMA razlikuju se aktivnosti navedene u stavku 1. točki (a) od aktivnosti navedenih u točki (b) istog stavka te od administrativnih troškova provedbenog tijela PRIMA-IS. U planu se iznosi procjena odgovarajućih troškova i dodjeljuju se sredstva za aktivnosti koje se financiraju uz **financijski** doprinos Unije **iz članka 3. stavka 1.** i za aktivnosti koje financiraju države sudionice bez **financijskog** doprinosa Unije **iz članka 3. stavka 1.** Godišnji plan rada programa PRIMA sadržava i procijenjeni iznos doprinosa država sudionica u naravi naveden u članku 5. stavku 2. točki (b).

Amandman 69

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 3.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

3a. U okviru izmijenjenih godišnjih planova rada za određenu godinu i godišnjih planova rada za naredne godine u obzir se uzimaju rezultati prethodnih

poziva na podnošenje prijedloga. U njima se nastoji riješiti nedovoljna pokrivenost znanstvenih pitanja, osobito onih prvotno obuhvaćenih aktivnostima iz stavka 1. točke (b) koja nisu mogla dobiti odgovarajuće financiranje.

Amandman 70

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

5. Aktivnosti koje financiraju države sudionice **putem svojih nacionalnih tijela za financiranje** bez doprinosa Unije mogu se uključiti u godišnji plan rada programa PRIMA tek nakon pozitivnog ishoda vanjskog neovisnog međunarodnog stručnog ocjenjivanja s obzirom na ciljeve programa PRIMA, koje organizira PRIMA-IS.

Izmjena

5. Aktivnosti koje financiraju države sudionice bez **financijskog** doprinosa Unije **iz članka 3. stavka 1.** mogu se uključiti u godišnji plan rada programa PRIMA tek nakon pozitivnog ishoda vanjskog neovisnog međunarodnog stručnog ocjenjivanja s obzirom na ciljeve programa PRIMA, koje organizira PRIMA-IS.

Amandman 71

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija

6. Aktivnosti uključene u godišnji plan rada programa PRIMA koje **putem svojih nacionalnih tijela za financiranje** bez doprinosa Unije financiraju države sudionice provode se u skladu sa zajedničkim načelima koja će donijeti PRIMA-IS nakon što dobije odobrenje od Komisije. Zajedničkim načelima uzimaju se u obzir načela utvrđena ovom Odlukom, glavom VI. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 i Uredbom (EU) br. 1290/2013, osobito načela jednakog postupanja, transparentnosti, neovisnog stručnog ocjenjivanja i odabira. Nakon što dobije

Izmjena

6. Aktivnosti uključene u godišnji plan rada programa PRIMA koje bez **financijskog** doprinosa Unije **iz članka 3. stavka 1.** financiraju države sudionice provode se u skladu sa zajedničkim načelima koja će donijeti PRIMA-IS nakon što dobije odobrenje od Komisije. Zajedničkim načelima uzimaju se u obzir načela utvrđena ovom Odlukom, glavom VI. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 i Uredbom (EU) br. 1290/2013, osobito načela jednakog postupanja, transparentnosti, neovisnog stručnog ocjenjivanja i odabira. Nakon što dobije

odobrenje Komisije, PRIMA-IS donosi i zahtjeve za podnošenje izvješća država sudionica provedbenom tijelu PRIMA-IS, uključujući izvješćivanje o pokazateljima uključenima u svaku od tih aktivnosti.

odobrenje Komisije, PRIMA-IS donosi i zahtjeve za podnošenje izvješća država sudionica provedbenom tijelu PRIMA-IS, uključujući izvješćivanje o pokazateljima uključenima u svaku od tih aktivnosti.

Amandman 72

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 7.

Tekst koji je predložila Komisija

7. Osim općih načela navedenih u stavku 6., aktivnosti navedene u stavku 1. točki (b) podtočki i. moraju ispunjavati i sljedeće uvjete:

(a) Prijedlozi su transnacionalne prirode uz sudjelovanje najmanje triju nezavisnih pravnih subjekata s poslovnim nastanom u trima različitim državama sudionicama, od kojih:

i. jedan ima poslovni nastan u državi članici ili u državi pridruženoj programu Obzor 2020., a te

ii. jedan ima poslovni nastan u trećoj zemlji koja **se smatra državom sudionicom u skladu s ovom Odlukom do roka za podnošenje prijedloga navedenog u relevantnom pozivu.**

(b) Prijedlozi se odabiru slijedom transnacionalnih poziva na podnošenje prijedloga i **dvodijelnim postupkom. Korak 1. sastoji se od pregleda (na nacionalnoj ili transnacionalnoj razini) prijedloga koje su podnijeli pravni subjekti koji ispunjavaju uvjete za financiranje u okviru relevantnih nacionalnih programa. Korak 2. sastoji se od jedne neovisne međunarodne stručne recenzije koju organizira PRIMA-IS. U 2. koraku**

Izmjena

7. Osim općih načela navedenih u stavku 6., aktivnosti navedene u stavku 1. točki (b) podtočki i. moraju ispunjavati i sljedeće uvjete:

(a) Prijedlozi su transnacionalne prirode uz sudjelovanje najmanje triju nezavisnih pravnih subjekata s poslovnim nastanom u trima različitim **zemljama koje se u skladu s ovom Odlukom do isteka roka za podnošenje prijedloga u okviru odgovarajućeg poziva smatraju** državama sudionicama, od kojih:

i. jedan ima poslovni nastan u državi članici ili u državi pridruženoj programu Obzor 2020. **koja nije obuhvaćena podtočkom (ii) te**

ii. jedan ima poslovni nastan u trećoj zemlji koja **je navedena u članku 1. stavku 2. ili ima izlaz na Sredozemno more.**

(b) Prijedlozi se odabiru slijedom transnacionalnih poziva na podnošenje prijedloga i **ocjenjuju se** uz pomoć najmanje triju neovisnih stručnjaka na temelju sljedećih kriterija dodjele: izvrsnost, učinak, kvaliteta, **održivost** i učinkovitost provedbe.

prijedlozi se ocjenjuju uz pomoć najmanje triju neovisnih stručnjaka na temelju sljedećih kriterija dodjele: izvrsnost, učinak, kvaliteta i učinkovitost provedbe.

(c) Prijedlozi se raspoređuju u skladu s rezultatima evaluacije. Odabir provodi PRIMA-IS **na temelju tog poretka**. Države sudionice dogovaraju se o odgovarajućem načinu financiranja kojim se omogućava da što veći broj prijedloga bude financiran na temelju tog poretka, osobito osiguravanjem rezervnih sredstava u nacionalnim doprinosima za poziv na podnošenje prijedloga.

(c) Prijedlozi se raspoređuju u skladu s rezultatima evaluacije. Odabir provodi PRIMA-IS **u skladu s tim poretkom**. Države sudionice dogovaraju se o odgovarajućem načinu financiranja kojim se omogućava da što veći broj prijedloga bude financiran na temelju tog poretka, osobito osiguravanjem rezervnih sredstava u nacionalnim doprinosima za poziv na podnošenje prijedloga. **Ako se jedan projekt ili više njih ne može financirati, mogu se odabrati projekti koji su izravno iza njih u poretku.**

Amandman 73

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 8.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

8a. Svi pozivi na podnošenje prijedloga, prijedlozi i projekti bez odgode se stavljaju na raspolaganje unošenjem u bazu podataka eCORDA programa Obzor 2020.

Amandman 74

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 9.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

9a. Radi jačeg učinka, mora se stremiti koordinaciji između programa PRIMA i ostalih projekata u području istraživanja i inovacija u sklopu programa Obzor 2020., kao što je ZZI (zajednica znanja i inovacija) „EIT Food”, i drugih instrumenata Unije, kao što je Europski

instrument za susjedstvo i partnerstvo, te se moraju izbjegavati sva moguća preklapanja.

Amandman 75
Prijedlog odluke
Članak 7. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

2. Odstupajući od članka 9. stavka 1. točke (b) Uredbe (EU) br. 1290/2013, najmanji broj sudionika jesu tri pravna subjekta s poslovnim nastanom u trima različitim državama sudionicama, od kojih:

(a) jedan ima poslovni nastan u državi članici ili u državi pridruženoj programu Obzor 2020., a te

(b) jedan ima poslovni nastan u trećoj zemlji koja **se smatra državom sudionicom u skladu s ovom Odlukom do roka za podnošenje prijedloga navedenog u relevantnom pozivu.**

Izmjena

2. Odstupajući od članka 9. stavka 1. točke (b) Uredbe (EU) br. 1290/2013, najmanji broj sudionika jesu tri pravna subjekta s poslovnim nastanom u trima različitim **zemljama koje se u skladu s ovom Odlukom do isteka roka za podnošenje prijedloga u okviru odgovarajućeg poziva smatraju** državama sudionicama, od kojih:

(a) jedan ima poslovni nastan u državi članici ili u državi pridruženoj programu Obzor 2020. **koja nije obuhvaćena točkom (b)** te

(b) jedan ima poslovni nastan u trećoj zemlji koja **je navedena u članku 1. stavku 2. ili ima izlaz na Sredozemno more.**

Amandman 76

Prijedlog odluke
Članak 7. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija

4. **Osim sudionika koji ispunjavaju uvjete za financiranje u skladu s člankom 10. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1290/2013, svaki pravni subjekt s poslovnim nastanom u državi** sudionici **ispunjava** uvjete za financiranje.

Izmjena

4. **Odstupajući od članka 10. stavaka 1. i 2. Uredbe (EU) br. 1290/2013, sljedeći** sudionici **ispunjavaju** uvjete za financiranje **koje odobrava provedbeno tijelo PRIMA-IS:**

(a) **svaki pravni subjekt osnovan u skladu s pravom Unije koji ima poslovni**

nastan u državi sudionici;

(b) svaka međunarodna organizacija europskog interesa, kako je definirana u članku 2. stavku 1. točki 12. Uredbe (EU) br. 1290/2013.

Amandman 77

Prijedlog odluke

Članak 7. – stavak 4.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

4a. U slučaju međunarodne organizacije koja ne ispunjava uvjete za financiranje koje odobrava provedbeno tijelo PRIMA-IS, financiranje se može odobriti pod uvjetom da je ispunjen barem jedan od sljedećih uvjeta:

(a) PRIMA-IS ocjenjuje da je njezino sudjelovanje nužno za provedbu mjere;

(b) financiranje se pruža u skladu s bilateralnim sporazumima o suradnji u području znanosti i tehnologije ili drugim dogovorom između Unije i međunarodne organizacije.

Amandman 78

Prijedlog odluke

Članak 7. – stavak 4.b (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

4b. U slučaju pravnog subjekta osnovanog u skladu s pravom Unije s poslovnim nastanom u zemlji koja nije država sudionica, mogu se dodijeliti financijska sredstva provedbenog tijela PRIMA-IS pod uvjetom da je ispunjen barem jedan od sljedećih uvjeta:

(a) PRIMA-IS ocjenjuje da je njegovo sudjelovanje nužno za provedbu mjere;

(b) postoji ad hoc dogovor o financiranju između provedbenog tijela

PRIMA-IS i treće zemlje u kojoj pravni subjekt ima poslovni nastan.

Amandman 79

Prijedlog odluke

Članak 7. – stavak 4.c (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

4c. Ne dovodeći u pitanje članak 18. Uredbe (EU) br. 1290/2013 u primjenjivom modelu ugovora o dodjeli bespovratnih sredstava može se predvidjeti da pravni subjekti s poslovnim nastanom u zemljama koje nisu države sudionice koji dobivaju financijska sredstva koja je odobrilo provedbeno tijelo PRIMA-IS također moraju pružiti odgovarajuća financijska jamstva kojima jamče puni povrat svih iznosa koje duguju Uniji u skladu s Uredbom (EU, Euratom) br. 966/2012 i Delegiranom uredbom (EU) br. 1268/2012.

Amandman 80

Prijedlog odluke

Članak 7. – stavak 4.d (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

4d. Ne dovodeći u pitanje Uredbu (EU) br. 1290/2013 i uzimajući u obzir karakteristike programa PRIMA, provedbeno tijelo PRIMA-IS može u svoj godišnji plan rada uvesti dodatne uvjete za sudjelovanje kako bi obuhvatilo vrste subjekata koji mogu biti koordinatori neizravnih djelatnosti.

Amandman 81

Prijedlog odluke

Članak 7. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

5. Odstupajući od članka 12. Uredbe (EU) br. 1290/2013, u slučajevima kad je takva aktivnost uključena u godišnji plan rada programa PRIMA, PRIMA-IS može objaviti zajedničke pozive s trećim zemljama koje nisu države sudionice ili njihovim znanstvenim i tehnološkim organizacijama i agencijama, s međunarodnim organizacijama ili s ostalim trećim stranama, posebno nevladinim organizacijama, u skladu s pravilima utvrđenima u članku 12. Uredbe (EU) br. 1290/2013.

Briše se.

Amandman 82

Prijedlog odluke

Članak 8. – stavak 1.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1a. Ako financijska jamstva pružaju države sudionice, svaka država odgovorna je maksimalno do iznosa njezina financijskog doprinosa programu PRIMA. Ukupan povrat ograničen je na maksimalno 200 000 000 EUR.

Obrazloženje

Jamstva koja pružaju države sudionice moraju biti odgovarajuća, tj. dostatna i proporcionalna.

Amandman 83

Prijedlog odluke

Članak 9. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. Ako se program PRIMA ne provodi ili se provodi neprimjereno, djelomično ili sa zakašnjenjem, Komisija može prekinuti, razmjerno smanjiti ili obustaviti financijski doprinos Unije u skladu sa stvarnom provedbom programa PRIMA.

Izmjena

1. Ako se program PRIMA ne provodi ili se provodi neprimjereno, djelomično ili sa zakašnjenjem, Komisija može prekinuti, razmjerno smanjiti ili obustaviti financijski doprinos Unije *iz članka 3. stavka 1.* u skladu sa stvarnom provedbom programa PRIMA.

Amandman 84

Prijedlog odluke

Članak 9. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

2. Ako države sudionice ne doprinose financiranju programa PRIMA ili doprinose samo djelomično ili sa zakašnjenjem, Komisija može prekinuti, razmjerno smanjiti ili obustaviti financijski doprinos Unije, uzimajući u obzir iznos financijskih sredstava koja su države sudionice dodijelile za provedbu programa PRIMA.

Izmjena

2. Ako države sudionice ne doprinose financiranju programa PRIMA ili doprinose samo djelomično ili sa zakašnjenjem, Komisija može prekinuti, razmjerno smanjiti ili obustaviti financijski doprinos Unije *iz članka 3. stavka 1.*, uzimajući u obzir iznos financijskih sredstava koja su države sudionice dodijelile za provedbu programa PRIMA.

Amandman 85

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 1. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) *opću skupštinu;*

Izmjena

(a) *nadzorni odbor, koji će imati predsjednika i dopredsjednika;*

Amandman 86

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 1. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(b) **upravni** odbor;

(b) **upravljački** odbor;

Amandman 87

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 1. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c) tajništvo;

(c) tajništvo, **koje vodi direktor;**

Amandman 88

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 1. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(d) **znanstveni savjetodavni odbor.**

(Ne odnosi se na hrvatsku verziju.)

Amandman 89

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Provedbenim tijelom PRIMA-IS upravlja **opća skupština**, u **kojoj** su zastupljene sve države sudionice. **Opća skupština** tijelo je provedbene strukture PRIMA-IS koje donosi odluke.

Provedbenim tijelom PRIMA-IS upravlja **nadzorni odbor**, u **kojem** su zastupljene sve države sudionice. **Nadzorni odbor** tijelo je provedbene strukture PRIMA-IS koje donosi odluke. **Nadzorni odbor jamči redovito informiranje Europskog parlamenta o provedbi programa PRIMA.**

Amandman 90

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 2. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Nakon odobrenja Komisije **opća skupština**

Nakon odobrenja Komisije **nadzorni odbor**

donosi:

donosi:

Amandman 91

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 2. – točka ca (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ca) nadzorni odbor provjerava jesu li ispunjeni uvjeti iz članka 1. stavka 3. i o tome obavještava Komisiju.

Amandman 92

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Glavna skupština odobrava sudjelovanje u programu PRIMA bilo kojoj trećoj zemlji koja nije pridružena programu Obzor 2020., osim onih navedenih u članku 1. stavku 2., nakon što procijeni značaj njezina sudjelovanja za postizanje ciljeva programa PRIMA.

Nadzorni odbor odobrava sudjelovanje u programu PRIMA bilo kojoj trećoj zemlji koja nije pridružena programu Obzor 2020., osim onih navedenih u članku 1. stavku 2., nakon što procijeni značaj njezina sudjelovanja za postizanje ciljeva programa PRIMA.

Amandman 93

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 3.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Nadzorni odbor donosi odluku o tome što čini odgovarajući udio u ukupnim sredstvima u skladu s člankom 4. stavkom 1. točkom (c) ove Odluke.

Amandman 94

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija

Svaka država sudionica ima jedan glas u **općoj skupštini**. Odluke se donose konsenzusom. Ako se ne postigne konsenzus, **opća skupština** donosi svoje odluke s najmanje tročetvrtinskom većinom glasova. **Odobrenje sudjelovanja u programu PRIMA trećoj zemlji koja nije pridružena programu Obzor 2020., osim onih navedenih u članku 1. stavku 2., mora biti jednoglasno.**

Amandman 95

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

Unija, koju predstavlja Komisija, pozvana je na sve sastanke **opće skupštine** u ulozi promatrača i može sudjelovati u raspravama. Dostavljaju joj se svi potrebni dokumenti.

Amandman 96

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 5.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Amandman 97

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

3. **Opća skupština** određuje broj

Izmjena

Svaka država sudionica ima jedan glas u **nadzornom odboru**. Odluke se donose konsenzusom. Ako se ne postigne konsenzus, **nadzorni odbor** donosi svoje odluke s najmanje tročetvrtinskom većinom **valjanih danih** glasova.

Izmjena

Unija, koju predstavlja Komisija, pozvana je na sve sastanke **nadzornog odbora** u ulozi promatrača i može sudjelovati u raspravama. Dostavljaju joj se svi potrebni dokumenti.

Izmjena

Pri izvršavanju svojih institucijskih ciljeva PRIMA-IS jamči odgovarajuću komunikaciju s Europskim parlamentom.

Izmjena

3. **Nadzorni odbor** određuje broj

članova **Upravnog** odbora i imenuje ih. Taj broj ne može biti manji od pet. **Upravni** odbor nadzire tajništvo provedbenog tijela PRIMA-IS.

članova **upravljačkog** odbora i imenuje ih. Taj broj ne može biti manji od pet. **Upravljački** odbor nadzire tajništvo provedbenog tijela PRIMA-IS.

Amandman 98

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 4. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Opća skupština imenuje tajništvo **strukture PRIMA-IS izvršnim tijelom** programa PRIMA.

Izmjena

Tajništvo **je izvršno tijelo** programa PRIMA.

Amandman 99

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 4. – podstavak 2. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija

(d) upravlja financijskim doprinosima **Unije i** država sudionica te izvješćuje o njihovu korištenju;

Izmjena

(d) upravlja financijskim **doprinosom Unije iz članka 3. stavka 1. i financijskim** doprinosima država sudionica te izvješćuje o njihovu korištenju;

Amandman 100

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 4. – podstavak 2. – točka fa (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(fa) osigurava transparentnost aktivnosti programa PRIMA.

Amandman 101

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 5. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Opća skupština imenuje Znanstveni

Izmjena

Nadzorni odbor imenuje znanstveni

savjetodavni odbor koji se sastoji od neovisnih stručnjaka *iz država sudionica* koji su stručni u područjima relevantnima za program PRIMA. **Opća skupština** utvrđuje broj članova znanstvenog savjetodavnog odbora, **njihovo pravo glasa** i načine njihova imenovanja u skladu s člankom 40. Uredbe (EU) br. 1290/2013.

savjetodavni odbor koji se sastoji od neovisnih stručnjaka koji su stručni u područjima relevantnima za program PRIMA. **Nadzorni odbor** utvrđuje broj članova znanstvenog savjetodavnog odbora i načine njihova imenovanja u skladu s člankom 40. Uredbe (EU) br. 1290/2013.

Amandman 102

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 5. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Opća skupština može osnovati posebne radne skupine u okviru znanstvenog savjetodavnog odbora s dodatnim neovisnim stručnjacima za posebne zadatke.

Briše se.

Obrazloženje

U interesu transparentnosti i odgovornosti trebalo bi izbjeći osnivanje velikog broja skupina.

Amandman 103

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 5. – podstavak 3. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Znanstveni savjetodavni odbor:

(Ne odnosi se na hrvatsku verziju.)

Amandman 104

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 5. – podstavak 3. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(a) savjetuje **opću skupštinu** o strateškim prioritetima i potrebama;

(a) savjetuje **nadzorni odbor** o strateškim prioritetima i potrebama;

Amandman 105

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 5. – podstavak 3. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) savjetuje *opću skupštinu* o sadržaju i području primjene nacrtu godišnjeg plana rada programa PRIMA sa znanstvenog i tehničkog stajališta;

Izmjena

(b) savjetuje **nadzorni odbor** o sadržaju i području primjene nacrtu godišnjeg plana rada programa PRIMA sa znanstvenog i tehničkog stajališta;

Amandman 106

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 5. – podstavak 3. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija

(d) *gdje je to primjereno, savjetuje opću skupštinu o osnivanju znanstvenih pododbora, radnih jedinica i specijaliziranih radnih skupina.*

Izmjena

Briše se.

Obrazloženje

U interesu transparentnosti i odgovornosti trebalo bi izbjeći osnivanje velikog broja skupina.

Amandman 107

Prijedlog odluke

Članak 14. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. Komisija će do 30. lipnja 2022. provesti privremenu evaluaciju programa PRIMA. Komisija sastavlja izvješće o toj evaluaciji koje sadržava zaključke o evaluaciji i zapažanja Komisije. Komisija će to izvješće do 31. prosinca 2022. dostaviti Europskom parlamentu i Vijeću.

Izmjena

1. Komisija će do 30. lipnja 2022. **uz pomoć neovisnih stručnjaka** provesti privremenu evaluaciju programa PRIMA. Komisija sastavlja izvješće o toj evaluaciji koje sadržava zaključke o evaluaciji i zapažanja Komisije. Komisija će to izvješće do 31. prosinca 2022. dostaviti Europskom parlamentu i Vijeću.

OBRAZLOŽENJE

Barcelonskim procesom i pripadajućom deklaracijom započet je 1995. ambiciozan program Euromediterranskog partnerstva, kojemu je cilj uspostavljanje područja mira, stabilnosti i napretka. Od početka tog procesa velika je važnost pridavana suradnji u istraživanju i razvoju.

Godine 2007., 12 godina nakon pokretanja Barcelonskog procesa, koji je u međuvremenu dobio potporu novog instrumenta, Europskog instrumenta za susjedstvo i partnerstvo, Euromediterranska ministarska konferencija o visokom obrazovanju i istraživanju izdala je ambiciozan dokument poznat kao Međunarodna deklaracija iz Kaira, u kojem su istraživanje i inovacije istaknuti kao prioritetni sektori u okviru euromediterranske suradnje.

EU i njegove države članice te partnerske zemlje na području Mediterana prepoznale su tijekom Euromediterranske konferencije o istraživanju i inovacijama održane u Barceloni u travnju 2012. da je suradnja u području visokog obrazovanja, istraživanja i inovacija jedino sredstvo ostvarenja društvenog i gospodarskog razvoja na objema stranama Sredozemnog mora.

U prosincu 2014. oba su suzakonodavca, i Vijeće i Europski parlament, poduprla prijedlog uspostavljanja „**partnerstva za istraživanje i inovacije na mediteranskom području**” (PRIMA) te od Komisije zatražili da pripremi prijedlog provedbe te inicijative i podrži članak 185. UFEU-a kao prikladnu pravnu osnovu.

Europska komisija donijela je 18. listopada 2016. prijedlog da se uspostavi novo javno-javno partnerstvo za istraživanje i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) u skladu s člankom 185. UFEU-a s naglaskom na dva ključna društveno-gospodarska problema važna za tu regiju: poljoprivredno-prehrambeni sustavi i gospodarenje vodom.

Izvjestiteljica ističe da bi nas trenutačna društvena i politička previranja u mediteranskom području trebala navesti na promišljanje o izazovima s kojima se suočavaju gospodarstva zemalja koje graniče s EU-om i potencijalnim resursima koji bi se mogli upotrijebiti za održivi razvoj u regiji. Unapređenje uvjeta života jedan je od glavnih zahtjeva koje postavljaju građani iz mediteranskog područja, a koji se suočavaju s višestrukim neizvjesnostima zbog kojih se svakodnevno nalaze u vrlo nesigurnoj situaciji. Pristup hrani i vodi odrednica je povezanih izazova u tom području, a osiguravanje dostupnosti hrane i vode od najveće je političke, društvene i gospodarske važnosti za regiju.

Izvjestiteljica u istom kontekstu ističe činjenicu da su najkritičniji čimbenici koji doprinose migraciji oružani sukobi, politička nestabilnost, klimatske promjene, neodrživo upravljanje resursima i brzorastuće stanovništvo. U tom smislu izvjestiteljica smatra da je pristup u sklopu okvira za partnerstvo pravi način iznalaženja kratkotrajnih rješenja za hvatanje u koštac s neposrednim pritiskom izazvanim migracijom te da predstavlja ulaganje u pronalaženje korijenskog uzroka migracija i prisilnog raseljavanja.

Izvjestiteljica podržava opći cilj inicijative PRIMA da se provedbom zajedničkog programa u skladu s pravilima programa Obzor 2020. razviju i prihvate inovativna i integrirana rješenja kojima bi se poboljšala učinkovitost, sigurnost, zaštita i održivost poljoprivredno-prehrambenih sustava te gospodarenje vodom na mediteranskom području. Logika na temelju koje je uspostavljena inicijativa PRIMA u skladu je s nedavno dogovorenim ciljevima

održivog razvoja i budućom Strategijom održivog razvoja Europe. Izvjestiteljica u tom kontekstu ističe da je voda javno dobro i da pristup vodi i odvodnji predstavlja temeljno ljudsko pravo.

Stajalište je izvjestiteljice da PRIMA kao javno-javno partnerstvo u području istraživanja i inovacija treba biti usmjeren isključivo na primjenu u civilnom području, kao što je utvrđeno u članku 19. stavku 2. Uredbe br. 1291/2013. U istom kontekstu, pri provedbi svih mjera istraživanja i inovacija u okviru PRIMA-e trebala bi se poštovati temeljna prava i načela priznata prije svega u Povelji Europske unije o temeljnim pravima. Provođenje mjera trebalo bi isto tako biti u skladu sa svim pravnim obvezama, uključujući međunarodno pravo i Povelju UN-a, posebice njezin članak 73. o nesamoupravnim područjima.

Izvjestiteljica se također potpuno slaže s općim ciljem PRIMA-e, koji je doprinošenje održivom i uključivom rastu u okviru Euromediterranskog partnerstva, kao i posebnim ciljevima koordiniranja, jačanja, širenja i usklađivanja trenutačno fragmentiranih istraživanja i inovacija u nacionalnim programima iz područja poljoprivredno-prehrambenih sustava i gospodarenja vodom korištenjem višedimenzionalnog, sveobuhvatnog i integriranog pristupa s više dionika.

Mišljenja je da PRIMA u kontekstu znanstvene diplomacije ima potencijal da stvori dodanu vrijednost u promicanju suradnje i sprečavanju sukoba, ponovnom uspostavljanju povjerenja i poticanju uzajamnog razumijevanja među zemljama. Izvjestiteljica također vjeruje da bi nadolazeći projekti mogli rezultirati i drugim društveno-gospodarskim i političkim pomacima, kao što su promicanje lokalnog razvoja u ruralnim područjima u cilju osiguravanja pristupa hrani i vodi na ekološki održiv način, otvaranja radnih mjesta, poslovnih prilika i pružanja potpore malim poljoprivrednicima.

Izvjestiteljica također napominje da je moguća široka upotreba rezultata PRIMA-e, kao inicijative otvorenih inovacija, čime bi se krajnjim korisnicima i poduzećima u euromediterranskom području isporučile veće konkretne prednosti te potaknuo dijalog među različitim zemljama tog područja.

Izvjestiteljica pozdravlja prijedlog Komisije u skladu s člankom 185. UFEU-a, kojim se PRIMA želi uspostaviti na razdoblje od 10 godina (do 31. prosinca 2028.). PRIMA-i će biti namijenjena financijska sredstva u iznosu od 200 milijuna EUR u sklopu okvirnog programa Obzor 2020. Doprinosom EU-a od 200 milijuna EUR upravljat će PRIMA-IS (provedbena struktura), a bit će jednak iznosu doprinosa na koje su se obvezale države sudionice. Izvjestiteljica također napominje da je potrebno uvesti odstupanja od pravila za sudjelovanje u programu Obzor 2020. kako bi se dopustilo trećim zemljama i međunarodnim organizacijama da se pridruže Partnerstvu.

Prema sadašnjoj situaciji i preuzetim nacionalnim obvezama koje je izvjestiteljica uzela u obzir, PRIMA-u će zajednički provoditi 14 zemalja s obje strane Mediterana u različitim svojstvima, ovisno o tome sudjeluju li u programu Obzor 2020.: devet država članica (Cipar, Francuska, Njemačka, Grčka, Italija, Luksemburg, Malta, Portugal i Španjolska), dvije pridružene zemlje (Izrael i Tunis) i četiri treće zemlje (Jordan, Maroko, Egipat i Libanon).

Izvjestiteljica ne dijeli mišljenje Komisije prema kojem bi se projekti financirani u sklopu PRIMA-e trebali provoditi ponajprije u području viših stupnjeva tehnološke spremnosti. Vjeruje da bi odluku o tome trebalo donijeti u skladu s potrebama različitih poziva ili

projekata obuhvaćenih godišnjim planom rada. Nadalje, potrebno je osigurati prikladnu ravnotežu između malih i velikih projekata, iako izvjestiteljica vjeruje da nisu samo veliki projekti obećavajući u smislu brzog davanja rješenja i doprinosa PRIMA-i.

Ne treba posebno naglašavati da su preduvjeti za uspjeh PRIMA-e transparentnost u širenju informacija, rezultata i informacija o financijskom upravljanja i sredstava EU-a i nacionalnih sredstava.

10.3.2017

MIŠLJENJE ODBORA ZA OKOLIŠ, JAVNO ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

upućeno Odboru za industriju, istraživanje i energetiku

o prijedlogu odluke Europskog parlamenta i Vijeća o sudjelovanju Europske unije u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA), koje zajednički provodi nekoliko država članica

(COM(2016)0662 – C8-0421/2016 – 2016/2035(COD))

Izvjestitelj za mišljenje: Francesc Gambús

KRATKO OBRAZLOŽENJE

Europska unija mora se suočiti s izazovom koji predstavlja upravljanje vodnim resursima i jamčenje sigurnosti opskrbe hranom. Siromaštvo vodom koje se definira kao „stanje u kojemu je pristup vodi, ili vodi odgovarajuće kvalitete, nedovoljan da bi se zadovoljile osnovne potrebe” prema podacima Europske komisije pogađa oko 180 milijuna osoba u mediteranskom području, što utječe na zdravlje i stabilnost stanovništva i na sjevernim i na južnim obalama Mediterana. Zbog toga bi bilo dobro da Unija čim prije potakne i intenzivira provedbu inicijative PRIMA.

U tom pogledu trebamo se prisjetiti činjenice da se u mnogim područjima i riječnim koritima pritisak na vodne resurse samo povećava kako zbog potražnje stanovništva tako i zbog sve veće površine navodnjavanih područja, čime se ugrožavaju neka mala lokalna gospodarstva kao i područja posebne zaštite.

Stoga bi se u razvoju inicijative PRIMA trebao zauzeti holistički pristup u kojemu se vodi računa kako o učinkovitosti navodnjavanih područja, kultura i gradskih kanalizacija tako i o zaštiti prirodnih područja, močvarnih zemljišta i područja posebne zaštite, u skladu s europskim zakonodavstvom i, posebice, uz prilagodbu, provedbu i poštovanje Okvirne direktive o vodama.

Dijalog između obaju obala Mediterana u okviru inicijative PRIMA može poslužiti i kao način ublažavanja učinaka klimatskih promjena i za hvatanje u koštac s usporednim izazovima, poput dezertifikacije. Stoga će sudjelovanje u Uniji za Mediteran, koja već raspolaže bogatim iskustvom, biti važno i za razvoj partnerstva i za upravljanje njime.

Međutim, nužno je izmijeniti nekoliko točaka odluke kako bi se osiguralo bolje upravljanje inicijativom PRIMA te bolje i učinkovitije korištenje sredstvima namijenjenima istraživačkim i razvojnim projektima u cilju osiguranja više sredstava za taj program, većih mogućnosti za uspostavu okruženja koje je nužno za gospodarski rast i za otvaranje zadovoljavajućih radnih

mjesta u državama mediteranskog područja, koje su bile najpogođenije gospodarskom krizom i u kojima se bilježe visoke stope nezaposlenosti, osobito među mladima.

Za vrijeme rasprave na plenarnoj sjednici u Strasbourgu 15. prosinca 2014. otklonjene su sve sumnje u pogledu važnosti sudjelovanja Unije u inicijativi PRIMA, uzimajući u obzir poticaje i dodanu vrijednost koje bi ona mogla donijeti. Isto tako naglašena je važnost koju vodni resursi imaju u razvoju zemalja kao i činjenica da bi se projektima trebalo pridonijeti poznavanju i primjeni obnovljivih izvora energije u vodnoj infrastrukturi, primjerice kada je riječ o crpljenju vode, kako bi kulture postale održivije.

Osiguranje sigurnosti opskrbe hranom i vodnih resursa također je jedna od obveza Unije koja bi trebala biti ključna za politiku susjedstva kako bi se među ostalim zajamčili stabilnost i razvoj u susjednim zemljama. Partnerstvo koje je proizašlo iz Konferencije o istraživanju i inovacijama koja se održala u travnju 2012. u Barceloni moglo bi biti jedan od stupova za ostvarenje tog cilja.

AMANDMANI

Odbor za okoliš, javno zdravlje i sigurnost hrane poziva Odbor za industriju, istraživanje i energetiku da kao nadležni odbor uzme u obzir sljedeće amandmane:

Amandman 1

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 3.

Tekst koji je predložila Komisija

(3) Javno-javna partnerstva trebala bi u potpunosti poštovati opća načela programa Obzor 2020., osobito ona koja se odnose na otvorenost i transparentnost.

Izmjena

(3) Cilj javno-javnih partnerstava trebao bi biti razvoj bliskijih sinergija, povećanje koordinacije i izbjegavanje nepotrebnog udvostručavanja i fragmentacije u odnosu na istraživačke programe Unije te međunarodne, nacionalne i regionalne istraživačke programe. Javno-javna partnerstva trebala bi u potpunosti poštovati opća načela programa Obzor 2020., osobito ona koja se odnose na otvorenost i transparentnost.

Dobro i pravovremeno širenje sveobuhvatnih informacija te transparentnost rezultata i financijskog upravljanja od ključne su važnosti za uspjeh programa PRIMA.

Amandman 2

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 4.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(4a) Potpuna provedba ljudskog prava na vodu i odvodnju, koje su priznali Ujedinjeni narodi i podržale države članice, neophodna je za život, a pravilno upravljanje vodnim resursima ima ključnu ulogu u jamčenju održive potrošnje vode i očuvanju svjetskih prirodnih bogatstava.

Amandman 3

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 5.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(5) Uredbom (EU) br. 1291/2013 utvrđena je potreba za međunarodnom suradnjom s trećim zemljama kako bi se uspješno riješili zajednički izazovi. Međunarodna suradnja u području istraživanja i inovacija ključni je aspekt globalnih obveza Unije i ima važnu ulogu u partnerstvu Unije sa zemljama u susjedstvu. Ta suradnja prati pristup prihvaćen u Europskoj susjedskoj politici kojim se stupanj suradnje sa svakom zemljom u susjedstvu određuje na temelju njezinih obveza prema Uniji.

(5) Uredbom (EU) br. 1291/2013 utvrđena je potreba za međunarodnom suradnjom s trećim zemljama kako bi se uspješno riješili zajednički izazovi. Međunarodna suradnja u području istraživanja, **znanosti** i inovacija ključni je aspekt globalnih obveza Unije i ima važnu ulogu u partnerstvu Unije sa zemljama u susjedstvu. Ta suradnja prati pristup prihvaćen u Europskoj susjedskoj politici kojim se stupanj suradnje sa svakom zemljom u susjedstvu određuje na temelju njezinih obveza prema Uniji.

Amandman 4

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 8.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8) **Cilj** programa PRIMA **jest** provedba zajedničkog programa za razvoj i

(8) **Nedostatak čiste vode i hrane bogate nutrijentima negativno utječe na**

prihvaćanje inovativnih i integriranih rješenja kojima bi se poboljšala učinkovitost, sigurnost, zaštita i održivost **proizvodnje hrane** i opskrbe vodom na mediteranskom području. Programom PRIMA **trebalo bi** se pridonijeti ostvarenju nedavno dogovorenih ciljeva održivog razvoja i budućoj Strategiji održivog razvoja Europe.

zdravlje i stabilnost stanovništva, te je cilj programa PRIMA provedba zajedničkog programa za razvoj i prihvaćanje inovativnih **multidimenzionalnih** i integriranih **zajedničkih** rješenja kojima bi se poboljšala učinkovitost, sigurnost, zaštita i održivost **poljoprivredno-prehrambene proizvodnje** i opskrbe vodom **te njezina pročišćavanja i ponovne upotrebe** na mediteranskom području, **u skladu s načelima suvlasništva, uzajamnog interesa i zajedničke koristi. Uzimajući u obzir činjenicu da je pristup vodi i odvodnji temeljno ljudsko pravo i s obzirom na to da je iznimno važno za regiju zajamčiti dostupnost hrane i vode,** programom PRIMA mora se pridonijeti ostvarenju nedavno dogovorenih ciljeva održivog razvoja i budućoj Strategiji održivog razvoja Europe **te ostvarenju ciljeva iz Pariškog sporazuma.**

Amandman 5

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 8.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8 a) Održiva opskrba vodom i proizvodnja hrane na mediteranskom području iziskuju zaštitu prirodnih slatkovodnih ekosustava, prelazak na učinkovitije modele potrošnje i integraciju obnovljivih izvora energije. Otvoreno, demokratsko i participativno upravljanje opskrbom vodom od ključne je važnosti za ekonomičnost i za korist cijelom društvu.

Amandman 6

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 8.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8 b) Održiva zaštita prirodnih područja kao što su slatkovodni ekosustavi ključna je za razvoj i presudna za opskrbu pitkom vodom.

Amandman 7

Prijedlog odluke Uvodna izjava 8.c (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8.c) Problem nestašice vode u mediteranskom području iziskuje drugačija energetska rješenja i uvođenje učinkovitijih modela. Energiju iz obnovljivih izvora trebalo bi integrirati u procese kako bi se njome zamijenila fosilna goriva.

Amandman 8

Prijedlog odluke Uvodna izjava 8.d (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(8.d) Važnost otvorenog, demokratskog i participativnog upravljanja od ključne je važnosti kako bi se zajamčilo da najekonomičnija rješenja u pogledu upravljanja vodnim resursima budu od koristi cijelom društvu.

Amandman 9

Prijedlog odluke Uvodna izjava 10.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(10) U skladu s ciljevima programa Obzor 2020. bilo koja država članica i treća zemlja pridružena programu Obzor 2020. ima pravo sudjelovati u programu PRIMA ako se obveže pridonijeti njegovu

(10) U skladu s ciljevima programa Obzor 2020. bilo koja država članica i treća zemlja pridružena programu Obzor 2020. ima pravo sudjelovati u programu PRIMA ako se obveže pridonijeti njegovu

financiranju.

financiranju **u primjerenom postotku ukupnih sredstava.**

Amandman 10

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 11.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(11.a) Partnerstvom PRIMA trebao bi biti obuhvaćen cijeli lanac od istraživanja do inovacija, pri čemu bi trebalo mobilizirati sveučilišta, istraživačke i tehnološke ustanove, industriju i MSP-ove usmjerene na inovacije.

Amandman 11

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 16.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(16) Aktivnosti u okviru programa PRIMA trebale bi biti u skladu s ciljevima i prioritetima u području istraživanja i inovacija programa Obzor 2020. te općim načelima i uvjetima utvrđenima člankom 26. Uredbe (EU) br. 1291/2013. U programu PRIMA u obzir bi se trebale uzeti i definicije OECD-a u pogledu razine tehnološke spremnosti u klasifikaciji tehnoloških istraživanja, razvoja proizvoda i demonstracijskih aktivnosti.

(16) Aktivnosti u okviru programa PRIMA trebale bi biti u skladu s ciljevima i prioritetima u području istraživanja i inovacija programa Obzor 2020. te općim načelima i uvjetima utvrđenima člankom 26. Uredbe (EU) br. 1291/2013. U programu PRIMA u obzir bi se trebale uzeti i definicije OECD-a u pogledu razine tehnološke spremnosti u klasifikaciji tehnoloških istraživanja, razvoja proizvoda i demonstracijskih aktivnosti, **vodeći računa i o niskim ili visokim razinama tehnološke spremnosti, uključujući oblike istraživanja potaknutog znatiželjom i temeljenog na praksi.**

Amandman 12

Prijedlog odluke

Uvodna izjava 18.

(18) Pozivi na podnošenje prijedloga kojima upravlja PRIMA-IS trebali bi biti objavljeni na jedinstvenom portalu namijenjenom sudionicima i drugim elektroničkim sredstvima za obavješćivanje u okviru programa Obzor 2020. kojima upravlja Komisija.

(18) Pozivi na podnošenje prijedloga kojima upravlja PRIMA-IS trebali bi biti objavljeni na jedinstvenom portalu namijenjenom sudionicima **programa PRIMA-IS** i drugim elektroničkim sredstvima za obavješćivanje u okviru programa Obzor 2020. kojima upravlja Komisija.

Amandman 13

Prijedlog odluke Uvodna izjava 27.

(27) PRIMA-IS i države sudionice trebale bi Komisiji na njezin zahtjev dostaviti sve informacije koje su Komisiji potrebne za sastavljanje izvješća o evaluaciji programa PRIMA.

(27) PRIMA-IS i države sudionice trebale bi Komisiji na njezin zahtjev dostaviti sve informacije koje su Komisiji potrebne za sastavljanje izvješća o evaluaciji programa PRIMA. ***Istodobno bi te informacije trebalo proslijediti nadležnim odborima Parlamenta.***

Amandman 14

Prijedlog odluke Uvodna izjava 28.

(28) Cilj je ove Odluke ojačati integraciju i usklađivanje sustava za istraživanja i inovacije te istraživačkih i inovacijskih aktivnosti u mediteranskim zemljama u područjima **sustava prehrane i opskrbe vodom**. Opseg istraživanja i inovacija koje je potrebno poduzeti kako bi se riješili izazovi na mediteranskom području ogroman je zbog sustavne prirode glavnih prepreka. Raspon istraživanja i inovacija složen je, multidisciplinaran i zahtijeva pristup koji uključuje više sudionika i prekograničnu suradnju. Zajedničkim pristupom koji uključuje širok

(28) Cilj je ove Odluke ojačati integraciju i usklađivanje sustava za istraživanja i inovacije te istraživačkih i inovacijskih aktivnosti u mediteranskim zemljama u područjima **opskrbe vodom, njezina pročišćavanja, ponovne upotrebe i održive upotrebe te poljoprivredno-prehrambenih sustava**. Opseg istraživanja i inovacija koje je potrebno poduzeti kako bi se riješili izazovi na mediteranskom području ogroman je zbog sustavne prirode glavnih prepreka. ***Relevantni rezultati u međuvremenu bi trebali poslužiti kao model u drugim područjima Unije***

skup država sudionica potrebno područje primjene i raspon djelovanja mogu se povećati udruživanjem financijskih i intelektualnih sredstava. S obzirom na to da se cilj stoga može bolje ostvariti na razini Unije povezivanjem nacionalnih nastojanja u usklađen europski pristup, ujedinjavanjem rascjepkanih nacionalnih istraživačkih programa, potporom pri razvoju zajedničkih prekograničnih strategija istraživanja i financiranja te postizanjem kritične mase potrebnih dionika i ulaganja, Unija može donijeti mjere u skladu s načelom supsidijarnosti utvrđenim člankom 5. Ugovora o Europskoj uniji. U skladu s načelom proporcionalnosti utvrđenim tim člankom, ova Odluka ne prelazi ono što je potrebno za ostvarivanje tih ciljeva.

pogođenima sušom. Raspon istraživanja i inovacija složen je, multidisciplinaran i zahtijeva pristup koji uključuje više sudionika i prekograničnu suradnju. Zajedničkim pristupom koji uključuje širok skup država sudionica potrebno područje primjene i raspon djelovanja mogu se povećati udruživanjem financijskih i intelektualnih sredstava. S obzirom na to da se cilj stoga može bolje ostvariti na razini Unije povezivanjem nacionalnih nastojanja u usklađen europski pristup, ujedinjavanjem rascjepkanih nacionalnih istraživačkih programa, potporom pri razvoju zajedničkih prekograničnih strategija istraživanja i financiranja te postizanjem kritične mase potrebnih dionika i ulaganja, Unija može donijeti mjere u skladu s načelom supsidijarnosti utvrđenim člankom 5. Ugovora o Europskoj uniji. U skladu s načelom proporcionalnosti utvrđenim tim člankom, ova Odluka ne prelazi ono što je potrebno za ostvarivanje tih ciljeva.

Amandman 15

Prijedlog odluke

Članak 1. – stavak 4. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Ako država ispuni zahtjeve navedene u **prvom podstavku**, smatra se državom sudionicom za potrebe ove Odluke.

Izmjena

Ako država ispuni zahtjeve navedene u **ovom stavku**, smatra se državom sudionicom za potrebe ove Odluke.

Amandman 16

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. Opći je cilj programa PRIMA **razviti u potpunosti isprobana i dokazana zajednička inovativna** rješenja za sustave

Izmjena

1. Opći je cilj programa PRIMA **ostvariti socijalni i gospodarski razvoj s obje strane Sredozemnog mora**

prehrane i opskrbe vodom u mediteranskoj regiji, **učiniti ih otpornijima** na klimu, **učinkovitijima, isplativijima i održivijima** te **pridonijeti** rješavanju problema prehrane, zdravlja, blagostanja i migracija od dna prema gore.

izgradnjom kapaciteta za istraživanje i razvoj te razvijanjem zajedničkih inovativnih poljoprivredno-prehrambenih rješenja i rješenja za **upravljanje opskrbom vodom, uključujući i njezino pročišćavanje te ponovnu upotrebu, kao i za prehrambene sustave** u mediteranskoj regiji, **i to kako bi se povećala djelotvornost, među ostalim smanjenjem gubitaka i otpada, povećala otpornost** na klimatske promjene **i održivost proizvodnje hrane i opskrbe vodom** te **kako bi se pridonijelo** rješavanju problema **nestašice vode, sigurnosti hrane**, prehrane, zdravlja, blagostanja, **problema povezanih s okolišem** i migracija od dna prema gore.

Amandman 17

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 2. – točka i

Tekst koji je predložila Komisija

i. stvaranje **stabilnog, dugoročnog**, zajedničkog strateškog programa u području **sustava prehrane** i opskrbe vodom;

Izmjena

i. stvaranje **dugoročnog, održivog**, zajedničkog strateškog programa u **skladu s ciljevima održivog razvoja i s europskom strategijom održivog razvoja u cilju zaštite prirodnih resursa**, u području **gospodarenja vodom, njezine proizvodnje i opskrbe vodom, uključujući i njezino pročišćavanje te ponovnu upotrebu, te u području poljoprivredno-prehrambenih proizvoda.**

Amandman 18

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 2. – točka ia (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ia) **povećanje broja inovativnih i održivih rješenja u poljoprivredi, proizvodnji hrane i opskrbi vodom, uz poticanje zajednica, poduzeća i građana na njihovu primjenu; održivo**

gospodarenje vodom za sušna i polusušna područja; održivi poljoprivredni sustavi u kontekstu ograničenja zadanih mediteranskim okolišem u cilju očuvanja prirodnih resursa;

Amandman 19

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 2. – točka ii.

Tekst koji je predložila Komisija

(ii) usmjeravanje **svih** nacionalnih programa u području istraživanja i inovacija na provedbu strateškog programa;

Izmjena

(ii) usmjeravanje **relevantnih** nacionalnih programa u području istraživanja i inovacija na provedbu strateškog programa **i koordinaciju tih programa;**

Amandman 20

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 2. – točka iii.

Tekst koji je predložila Komisija

iii. **strukturna uključenost** svih relevantnih subjekata iz javnog i privatnog sektora u provedbu strateškog programa udruživanjem znanja i financijskih sredstava kako bi se postigla potrebna kritična masa;

Izmjena

iii. **uključenost** svih relevantnih subjekata iz javnog i privatnog sektora u provedbu strateškog programa udruživanjem znanja i financijskih sredstava kako bi se postigla potrebna kritična masa;

Amandman 21

Prijedlog odluke

Članak 2. – stavak 2. – točka iv.

Tekst koji je predložila Komisija

iv. jačanje financiranja i sposobnosti provedbe svih uključenih subjekata.

Izmjena

iv. jačanje financiranja i sposobnosti provedbe svih uključenih subjekata, **uključujući MSP-ove, akademsku zajednicu, nevladine organizacije i**

Amandman 22

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 1. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

(c) da se sve države sudionice obvežu doprinijeti financiranju programa PRIMA;

Izmjena

(c) da se sve države sudionice obvežu doprinijeti financiranju programa PRIMA **u primjerenom postotku ukupnih sredstava**;

Amandman 23

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 1. – točka e

Tekst koji je predložila Komisija

(e) da se za program PRIMA uspostavi model upravljanja u skladu s člankom 12.;

Izmjena

(e) da se za program PRIMA uspostavi **učinkovit** model upravljanja u skladu s člankom 12.;

Amandman 24

Prijedlog odluke

Članak 4. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

3. Komisija će procijeniti ispunjenje obveza koje su preuzele države sudionice, pogotovo putem prva dva godišnja plana rada programa PRIMA. Nakon te procjene maksimalni doprinos Unije naveden u članku 3. stavku 1. **preispitat** će se u skladu s člankom 9.

Izmjena

3. Komisija će procijeniti ispunjenje obveza koje su preuzele države sudionice, pogotovo putem prva dva godišnja plana rada programa PRIMA. Nakon te procjene maksimalni doprinos Unije naveden u članku 3. stavku 1. **moći** će se **preispitati** u skladu s člankom 9.

Amandman 25

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 2. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) gdje je to potrebno, financijskog doprinosa provedbenom tijelu PRIMA-IS u obliku financiranja neizravnih djelovanja navedenih u članku 6. stavku 1. točki (a);

Izmjena

(a) gdje je to potrebno, financijskog doprinosa **ili doprinosa u naravi** provedbenom tijelu PRIMA-IS u obliku financiranja neizravnih djelovanja navedenih u članku 6. stavku 1. točki (a);

Amandman 26

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 2. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) financijskog doprinosa ili doprinosa u naravi za provedbu aktivnosti navedenih u članku 6. stavku 1. točkama (b) i

Izmjena

(b) financijskog doprinosa ili doprinosa u naravi za provedbu aktivnosti navedenih u članku 6. stavku 1. točkama **(a) i (b)**; i

Amandman 27

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 2. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

(c) financijskog doprinosa administrativnom proračunu strukture PRIMA-IS koji nije pokriven doprinosom Unije kako je utvrđeno člankom 3. stavkom 3. točkom (b).

Izmjena

(c) financijskog doprinosa **ili doprinosa u naravi** administrativnom proračunu strukture PRIMA-IS koji nije pokriven doprinosom Unije kako je utvrđeno člankom 3. stavkom 3. točkom (b).

Amandman 28

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

3. Doprinosi u naravi navedeni u stavku 2. točki (b) ovog članka sastoje se od troškova koje ostvaruju države sudionice putem svojih nacionalnih tijela za financiranje provedbom aktivnosti navedenih u članku 6. **stavku 1. točki (b)** i umanjenih za bilo koji izravan ili neizravan financijski doprinos Unije tim troškovima.

Izmjena

3. Doprinosi u naravi navedeni u stavku 2. točki (b) ovog članka sastoje se od troškova koje ostvaruju države sudionice putem svojih nacionalnih tijela za financiranje provedbom aktivnosti navedenih u članku 6. **ili u vezi s administrativnim proračunom provedbenog tijela PRIMA-IS** i umanjenih za bilo koji izravan ili neizravan financijski doprinos Unije tim troškovima.

Amandman 29

Prijedlog odluke

Članak 5. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

5. Doprinosi navedeni u stavku 2. točkama (a) i (b) koji se smatraju doprinosima država sudionica vrše se nakon stupanja na snagu ove Odluke u svrhu financiranja aktivnosti navedenih u prvom godišnjem planu rada programa PRIMA i **nakon što provedbeno tijelo PRIMA-IS donese sljedeće godišnje planove** rada.

Izmjena

5. Doprinosi navedeni u stavku 2. točkama (a) i (b) koji se smatraju doprinosima država sudionica vrše se nakon stupanja na snagu ove Odluke u svrhu financiranja aktivnosti navedenih u prvom godišnjem planu rada programa PRIMA i **tijekom godišnjeg okvira (1. siječnja – 31. prosinca) sljedećih godišnjih planova** rada **provedbenog tijela PRIMA-IS**.

Amandman 30

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 1. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

1. Programom PRIMA podupiru se sljedeće aktivnosti:

Izmjena

1. Programom PRIMA podupiru se sljedeće aktivnosti **koje preko svojih nacionalnih tijela za financiranje financiraju države članice**:

Amandman 31

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 1. – točka a – točka i.

Tekst koji je predložila Komisija

i. djelatnosti istraživanja i inovacija te inovativne djelatnosti koje uključuju demonstracije, pokusna postrojenja, testiranje, predkomercijalno uvođenje na tržište, a tiču se **posebno viših stupnjeva tehnološke spremnosti**;

Amandman 32

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 1. – točka b – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

(b) aktivnosti koje financiraju države sudionice **putem svojih nacionalnih tijela za financiranje**, bez doprinosa Unije, koje su **sve više** usmjerene na **povišene razine tehnološke spremnosti i koje se sastoje od:**

Izmjena

i. djelatnosti istraživanja i inovacija te inovativne djelatnosti koje uključuju demonstracije, pokusna postrojenja, testiranje, predkomercijalno uvođenje na tržište, a tiču se **tehnološke spremnosti od niskog do visokog stupnja**;

Izmjena

(b) aktivnosti koje financiraju države sudionice bez doprinosa Unije, koje su usmjerene na **tehnološku spremnost od niskih do visokih razina**.

Amandman 33

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 1. – točka b – točka ii.

Tekst koji je predložila Komisija

(ii) aktivnosti u okviru nacionalnih programa država sudionica.

Izmjena

(ii) aktivnosti u okviru nacionalnih programa država sudionica, **uključujući istraživačke programe za strateško gospodarenje vodnim resursima i dugoročne planove ublažavanja i prilagodbe, u cilju dosljednijeg pristupa vodi koji će biti otporniji na klimu.**

Amandman 34

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 1.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1a. Djelatnosti će uključivati djelatnosti istraživanja i inovacija te inovativne djelatnosti koje se odnose na inovativne demonstracije, pokusna postrojenja, testiranje, predkomercijalno uvođenje na tržište, a tiču se posebno viših stupnjeva tehnološke spremnosti, putem malih i velikih projekata u pogledu proračuna i broja sudionika.

Isto tako, uključivat će djelatnosti koordinacije i potpore usmjerene na širenje rezultata i podizanje svijesti u javnosti radi promicanja programa PRIMA i pojačavanja njegovih učinaka.

Amandman 35

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2. Program PRIMA provodi se na temelju godišnjih planova rada, koje do kraja prethodne godine donosi PRIMA-IS **nakon što dobije odobrenje od Komisije**. Iznimno se godišnji plan rada programa PRIMA za 2018. **može donijeti** do 31. ožujka 2018. PRIMA-IS javno objavljuje godišnje planove rada.

2. Program PRIMA provodi se na temelju godišnjih planova rada, koje do kraja prethodne godine donosi PRIMA-IS. **PRIMA-IS te planove šalje Komisiji do kraja prethodne godine.** Iznimno se godišnji plan rada programa PRIMA za 2018. **mora poslati** do 31. ožujka 2018. PRIMA-IS javno objavljuje godišnje planove rada.

Amandman 36

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

5. Aktivnosti koje financiraju države sudionice putem svojih nacionalnih tijela za financiranje bez doprinosa Unije mogu se uključiti u godišnji plan rada programa PRIMA tek nakon **pozitivnog ishoda vanjskog neovisnog međunarodnog stručnog ocjenjivanja** s obzirom na ciljeve programa PRIMA, **koje organizira PRIMA-IS.**

Izmjena

5. Aktivnosti koje financiraju države sudionice putem svojih nacionalnih tijela za financiranje bez doprinosa Unije mogu se uključiti u godišnji plan rada programa PRIMA tek nakon **što PRIMA-IS pozitivno ocijeni njihov doprinos** s obzirom na ciljeve programa PRIMA; **u slučaju sumnje, PRIMA-IS može zatražiti neovisno vanjsko stručno ocjenjivanje.**

Amandman 37

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija

6. Aktivnosti uključene u godišnji plan rada programa PRIMA **koje putem svojih nacionalnih tijela za financiranje bez doprinosa Unije financiraju države sudionice** provode se u skladu sa zajedničkim načelima koja će donijeti PRIMA-IS nakon što dobije odobrenje od Komisije. Zajedničkim načelima **uzimaju** se u obzir načela utvrđena ovom Odlukom, glavom VI. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 i Uredbom (EU) br. 1290/2013, osobito načela jednakog postupanja, transparentnosti, neovisnog stručnog ocjenjivanja i odabira. Nakon što dobije odobrenje Komisije, PRIMA-IS donosi i zahtjeve za podnošenje izvješća država sudionica provedbenom tijelu PRIMA-IS, uključujući izvješćivanje o pokazateljima uključenima u svaku od tih aktivnosti.

Izmjena

6. Aktivnosti uključene u godišnji plan rada programa PRIMA provode se u skladu sa zajedničkim načelima koja će donijeti PRIMA-IS nakon što dobije odobrenje od Komisije. Zajedničkim načelima **uzima** se u obzir **ravnoteža između sjevernih i južnih obala Mediterana kao i** načela utvrđena ovom Odlukom, glavom VI. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 i Uredbom (EU) br. 1290/2013, osobito načela jednakog postupanja, transparentnosti, neovisnog stručnog ocjenjivanja i odabira. Nakon što dobije odobrenje Komisije, PRIMA-IS donosi i zahtjeve za podnošenje izvješća država sudionica provedbenom tijelu PRIMA-IS, uključujući izvješćivanje o pokazateljima uključenima u svaku od tih aktivnosti.

Amandman 38

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 7. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) Prijedlozi se odabiru slijedom transnacionalnih poziva na podnošenje prijedloga **i dvodijelnim postupkom. Korak 1. sastoji se od pregleda (na nacionalnoj ili transnacionalnoj razini) prijedloga koje su podnijeli pravni subjekti koji ispunjavaju uvjete za financiranje u okviru relevantnih nacionalnih programa. Korak 2. sastoji se od jedne neovisne međunarodne stručne recenzije koju organizira PRIMA-IS. U 2. koraku** prijedlozi se ocjenjuju uz pomoć najmanje triju neovisnih stručnjaka na temelju sljedećih kriterija dodjele: izvrsnost, učinak, kvaliteta i učinkovitost provedbe.

Izmjena

(b) Prijedlozi se odabiru slijedom transnacionalnih poziva na podnošenje prijedloga. **Ti** prijedlozi se ocjenjuju uz pomoć najmanje triju neovisnih stručnjaka na temelju sljedećih kriterija **odabira i** dodjele: **poštena ravnoteža između malih i većih projekata, relevantnost, znanstvena i tehnološka** izvrsnost, učinak, **znanstvena** kvaliteta **(voditelja i partnera)** i učinkovitost provedbe.

Amandman 39

Prijedlog odluke

Članak 6. – stavak 7. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

(c) Prijedlozi se raspoređuju u skladu s rezultatima evaluacije. Odabir provodi PRIMA-IS na temelju tog poretka. Države sudionice dogovaraju se o odgovarajućem načinu **financiranja** kojim se omogućava da što veći broj prijedloga bude financiran na temelju tog poretka, osobito osiguravanjem rezervnih sredstava u nacionalnim doprinosima za poziv na podnošenje prijedloga.

Izmjena

(c) Prijedlozi se raspoređuju u skladu s rezultatima evaluacije. Odabir provodi PRIMA-IS na temelju tog poretka. Države sudionice dogovaraju se o odgovarajućem načinu **odabira** kojim se omogućava da što veći broj prijedloga bude financiran na temelju tog poretka, osobito osiguravanjem rezervnih sredstava u nacionalnim doprinosima za poziv na podnošenje prijedloga. **U slučaju da se jedan projekt ili više njih ne može financirati zbog nedostatka proračunskih sredstava, mogu se odabrati projekti koji su u poretku odmah iza njih;**

Amandman 40
Prijedlog odluke
Članak 6. – stavak 7. – točka ca (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ca) Aktivnosti ispunjavaju kriterije održivosti koje donosi PRIMA-IS, nakon što ih odobri Komisija, kako ne bi imale negativne posljedice na okoliš, društvo ili javno zdravlje.

Amandman 41

Prijedlog odluke
Članak 7. – stavak 2. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2. Odstupajući od članka 9. stavka 1. točke (b) Uredbe (EU) br. 1290/2013, najmanji broj sudionika jesu tri pravna subjekta s poslovnim nastanom u trima različitim državama sudionicama, od kojih:

2. Odstupajući od članka 9. stavka 1. točke (b) Uredbe (EU) br. 1290/2013, najmanji broj sudionika jesu tri pravna subjekta s poslovnim nastanom u trima različitim državama **koje se u skladu s ovom Odlukom smatraju državama sudionicama, prije isteka roka za podnošenje prijedloga u okviru odgovarajućeg poziva**, od kojih:

Amandman 42

Prijedlog odluke
Članak 7. – stavak 4.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

4a. Ne dovodeći u pitanje navedene odredbe, pozivi na podnošenje prijedloga u okviru programa PRIMA mogu biti otvoreni za sve subjekte s poslovnim nastanom u državi članici Unije za Mediteran ili u zemlji koja je pridružena programu Obzor 2020., pod uvjetom da

njihove zemlje ili njihova nacionalna tijela za financiranje navedeno sudjelovanje financiraju u udjelu od najmanje 50 %. U tom su slučaju navedeni subjekti prihvatljivi za financiranje Unije.

Amandman 43

Prijedlog odluke

Članak 11. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

5. Pri provedbi programa PRIMA države sudionice poduzimaju zakonodavne, regulatorne, upravne i druge mjere potrebne za zaštitu financijskih interesa Unije, a posebno za osiguranje punog povrata svih iznosa dugovanih Uniji u skladu s Uredbom (EU, Euratom) br. 966/2012 i Delegiranom uredbom (EU) br. 1268/2012.

Izmjena

5. Pri provedbi programa PRIMA države sudionice poduzimaju zakonodavne, regulatorne, upravne i druge mjere potrebne za zaštitu financijskih interesa Unije, a posebno za osiguranje punog povrata svih iznosa dugovanih Uniji u skladu s Uredbom (EU, Euratom) br. 966/2012 i Delegiranom uredbom (EU) br. 1268/2012. ***Povrat je ograničen na najviši iznos od 200 milijuna EUR. Svaka država sudionica isključivo je nadležna za europska sredstva koja su dodijeljena subjektima s poslovnim nastanom na njezinu teritoriju i čiji ukupni iznos odgovara njezinu doprinosu programu PRIMA. Države sudionice nisu nadležne za financiranje dodijeljeno bilo kojem subjektu s poslovnim nastanom u zemlji koja nije sudionica programa PRIMA.***

Amandman 44

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 1. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

1. Tijela provedbene strukture PRIMA-IS uključuju:

Izmjena

1. Tijela provedbene strukture PRIMA-IS ***posebno usmjerene na***

Amandman 45

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 1. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) upravni odbor;

Izmjena

(Ne odnosi se na hrvatsku verziju.)

Amandman 46

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Provedbenim tijelom PRIMA-IS upravlja **opća skupština**, u **kojoj** su zastupljene sve države sudionice. **Opća skupština** tijelo je provedbene strukture PRIMA-IS koje donosi odluke.

Izmjena

Provedbenim tijelom PRIMA-IS upravlja **upravno vijeće**, u **kojemu** su zastupljene sve države sudionice. **Upravno vijeće** tijelo je provedbene strukture PRIMA-IS koje donosi odluke. **Upravno vijeće održava redovne i izvanredne opće sjednice. Redovne sjednice upravnog vijeća sazivaju se barem jednom godišnje, u roku od četiri mjeseca nakon završetka financijske godine, dok se izvanredne sjednice upravnog vijeća sazivaju kad je god to potrebno.**

Amandman 47

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 2. – podstavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

Glavna skupština odobrava sudjelovanje u programu PRIMA bilo kojoj **trećoj** zemlji koja nije pridružena programu Obzor

Izmjena

Upravno vijeće odobrava sudjelovanje u programu PRIMA bilo kojoj zemlji koja nije **članica Unije za Mediteran niti je**

2020., osim onih navedenih u članku 1. stavku 2., nakon što procijeni značaj njezina sudjelovanja za postizanje ciljeva programa PRIMA.

pridružena programu Obzor 2020., osim onih navedenih u članku 1. stavku 2., nakon što procijeni značaj njezina sudjelovanja za postizanje ciljeva programa PRIMA. ***Upravno vijeće donosi odluku o tome što čini primjeren postotak ukupnih sredstava u skladu s člankom 4. stavkom 1. točkom (c).***

Amandman 48

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

3. ***Opća skupština*** određuje broj članova Upravnog odbora i imenuje ih. Taj broj ne može biti manji od pet. Upravni odbor nadzire tajništvo provedbenog tijela PRIMA-IS.

Izmjena

3. ***Upravno vijeće*** određuje broj članova Upravnog odbora i imenuje ih. ***Taj broj ne može biti manji od pet, a izabiru se na razdoblje od četiri godine uz mogućnost ponovnog izbora. Upravno vijeće sastaje se barem svaka tri mjeseca ili kad se god to smatra potrebnim.*** Taj broj ne može biti manji od pet. Upravni odbor nadzire tajništvo provedbenog tijela PRIMA-IS.

Amandman 49

Prijedlog odluke

Članak 12. – stavak 4. – podstavak 2. – točka fa (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(fa) osigurava transparentnost aktivnosti programa PRIMA.

POSTUPAK U ODBORU KOJI DAJE MIŠLJENJE

Naslov	Sudjelovanje Unije u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA), koje zajednički provodi nekoliko država članica						
Referentni dokumenti	COM(2016)0662 – C8-0421/2016 – 2016/0325(COD)						
Nadležni odbor Datum objave na plenarnoj sjednici	ITRE 27.10.2016						
Odbori koji su dali mišljenje Datum objave na plenarnoj sjednici	ENVI 27.10.2016						
Izvjestitelj(ica) za mišljenje Datum imenovanja	Francesc Gambús 21.11.2016						
Razmatranje u odboru	30.1.2017						
Datum usvajanja	9.3.2017						
Rezultat konačnog glasanja	<table> <tr> <td>+: </td><td>56</td></tr> <tr> <td>–: </td><td>1</td></tr> <tr> <td>0: </td><td>3</td></tr> </table>	+:	56	–:	1	0:	3
+:	56						
–:	1						
0:	3						
Zastupnici nazočni na konačnom glasanju	Marco Affronte, Margrete Auken, Pilar Ayuso, Zoltán Balczó, Ivo Belet, Simona Bonafè, Biljana Borzan, Lynn Boylan, Paul Brannen, Soledad Cabezón Ruiz, Nessa Childers, Alberto Cirio, Birgit Collin-Langen, Mireille D’Ornano, Seb Dance, Angélique Delahaye, Mark Demesmaeker, Ian Duncan, Stefan Eck, Bas Eickhout, José Inácio Faria, Karl-Heinz Florenz, Francesc Gambús, Gerben-Jan Gerbrandy, Arne Gericke, Jens Gieseke, Julie Girling, Sylvie Goddyn, Françoise Grossetête, Jytte Guteland, Benedek Jávor, Karin Kadenbach, Urszula Krupa, Peter Liese, Valentinas Mazuronis, Gilles Pargneaux, Bolesław G. Piecha, Pavel Poc, Julia Reid, Frédérique Ries, Annie Schreijer-Pierik, Davor Škrlec, Renate Sommer, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Ivica Tolić, Estefanía Torres Martínez, Nils Torvalds, Adina-Ioana Vălean						
Zamjenici nazočni na konačnom glasanju	Clara Eugenia Aguilera García, Nicola Caputo, Albert Deß, Eleonora Evi, Merja Kyllönen, James Nicholson, Gabriele Preuß, Christel Schaldemose, Bart Staes, Carlos Zorrinho						
Zamjenici nazočni na konačnom glasanju prema čl. 200. st. 2.	Edouard Martin, Lieve Wierinck						

KONAČNO GLASOVANJE POIMENIČNIM GLASOVANJEM U ODBORU KOJI DAJE MIŠLJENJE

56	+
ALDE	Gerben-Jan Gerbrandy, Valentinas Mazuronis, Frédérique Ries, Nils Torvalds, Lieve Wierinck
ECR	Mark Demesmaeker, Ian Duncan, Arne Gericke, Julie Girling, Urszula Krupa, James Nicholson, Boleslaw G. Piecha
EFDD	Eleonora Evi
GUE/NGL	Lynn Boylan, Stefan Eck, Merja Kyllönen, Estefanía Torres Martínez
PPE	Pilar Ayuso, Ivo Belet, Alberto Cirio, Birgit Collin-Langen, Angélique Delahaye, Albert Deß, José Inácio Faria, Karl-Heinz Florenz, Francesc Gambús, Jens Gieseke, Françoise Grossetête, Peter Liese, Annie Schreijer-Pierik, Renate Sommer, Ivica Tolić, Adina-Ioana Vălean
S&D	Clara Eugenia Aguilera García, Simona Bonafè, Biljana Borzan, Paul Brannen, Soledad Cabezón Ruiz, Nicola Caputo, Nessa Childers, Seb Dance, Jytte Guteland, Karin Kadenbach, Edouard Martin, Gilles Pargneaux, Pavel Poc, Gabriele Preuß, Christel Schaldemose, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Carlos Zorrinho
VERTS/ALE	Marco Affronte, Margrete Auken, Bas Eickhout, Benedek Jávor, Davor Škrlec, Bart Staes

1	-
EFDD	Julia Reid

3	0
ENF	Mireille D'Ornano, Sylvie Goddyn
NI	Zoltán Balczó

Korišteni znakovi:

+ : za

- : protiv

0 : suzdržani

POSTUPAK U NADLEŽNOM ODBORU

Naslov	Sudjelovanje Unije u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA), koje zajednički provodi nekoliko država članica			
Referentni dokumenti	COM(2016)0662 – C8-0421/2016 – 2016/0325(COD)			
Datum podnošenja EP-u	18.10.2016			
Nadležni odbor Datum objave na plenarnoj sjednici	ITRE 27.10.2016			
Odbori čije se mišljenje traži Datum objave na plenarnoj sjednici	AFET 27.10.2016	DEVE 27.10.2016	BUDG 27.10.2016	ENVI 27.10.2016
	LIBE 27.10.2016			
Odbori koji nisu dali mišljenje Datum odluke	AFET 30.1.2017	DEVE 25.1.2017	BUDG 24.11.2016	LIBE 14.11.2016
Izvjestitelji Datum imenovanja	Sofia Sakorafa 17.11.2016			
Razmatranje u odboru	25.1.2017			
Datum usvajanja	22.3.2017			
Rezultat konačnog glasovanja	+: 55 -: 7 0: 0			
Zastupnici nazočni na konačnom glasovanju	Nikolay Barekov, Bendt Bendtsen, Xabier Benito Ziluaga, José Blanco López, Cristian-Silviu Buşoi, Reinhard Bütikofer, Jerzy Buzek, Angelo Ciocca, Edward Czesak, Christian Ehler, Fredrick Federley, Ashley Fox, Adam Gierak, András Gyürk, Rebecca Harms, Eva Kaili, Kaja Kallas, Krišjānis Kariņš, Seán Kelly, Peter Kouroumbashev, Zdzisław Krasnodębski, Miapetra Kumpula-Natri, Janusz Lewandowski, Paloma López Bermejo, Edouard Martin, Angelika Mlinar, Nadine Morano, Dan Nica, Angelika Niebler, Morten Helveg Petersen, Michel Reimon, Herbert Reul, Paul Rübig, Massimiliano Salini, Algirdas Saudargas, Jean-Luc Schaffhauser, Neoklis Sylikiotis, Dario Tamburrano, Evžen Tošenovský, Claude Turmes, Vladimir Urutchev, Kathleen Van Brempt, Henna Virkkunen, Martina Werner, Anna Záborská, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho			
Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju	Pilar Ayuso, Mario Borghezio, Soledad Cabezón Ruiz, Jens Geier, Françoise Grossetête, Benedek Jávor, Olle Ludvigsson, Notis Marias, Piernicola Pedicini, Sofia Sakorafa, Marco Zullo			
Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju prema čl. 200. st. 2.	Isabella Adinolfi, Arndt Kohn, Maria Noichl, Pavel Poc			
Datum podnošenja	29.3.2017			

KONAČNO GLASOVANJE POIMENIČNIM GLASOVANJEM U NADLEŽNOM ODBORU

55	+
ALDE	Fredrick Federley, Kaja Kallas, Angelika Mlinar, Morten Helveg Petersen
ECR	Nikolay Barekov, Edward Czesak, Ashley Fox, Zdzisław Krasnodębski, Evžen Tošenovský
EFDD	Isabella Adinolfi, Piernicola Pedicini, Dario Tamburrano, Marco Zullo
ENF	Angelo Ciocca, Jean-Luc Schaffhauser
GUE/NGL	Xabier Benito Ziluaga, Paloma López Bermejo, Sofia Sakorafa, Neoklis Sylikiotis
PPE	Pilar Ayuso, Bendt Bendtsen, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Christian Ehler, Françoise Grossetête, András Gyürk, Krišjānis Kariņš, Seán Kelly, Janusz Lewandowski, Nadine Morano, Angelika Niebler, Herbert Reul, Paul Rübig, Massimiliano Salini, Algirdas Saudargas, Vladimir Urutchev, Henna Virkkunen, Anna Záborská
S&D	José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Jens Geier, Adam Gierek, Eva Kaili, Arndt Kohn, Peter Kouroumbashev, Miapetra Kumpula-Natri, Olle Ludvigsson, Edouard Martin, Dan Nica, Maria Noichl, Pavel Poc, Kathleen Van Brempt, Martina Werner, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho

7	-
ECR	Notis Marias
ENF	Mario Borghezio
VERTS/ALE	Reinhard Bütikofer, Rebecca Harms, Benedek Jávor, Michel Reimon, Claude Turmes

0	0

Korišteni znakovi:

+ : za

- : protiv

0 : suzdržani